



Mitteilungsblatt

der Gemeinde

WALLERFANGEN

Mit den Gemeindebezirken: Bedersdorf, Düren, Gisingen, Ihn, Ittersdorf, Kerlingen, Leidingen, Rammelfangen, St. Barbara, Wallerfangen mit Oberlimberg

Mit gesondert beiliegendem Amtlichen Bekanntmachungsblatt der Gemeinde Wallerfangen

Eröffnung



Rathausgalerie



Auftaktveranstaltung am 23. März 2012

Es ist soweit! Im Abstand von acht Wochen werden nun wechselnde Ausstellungen mit Werken aus Öl, Acryl, Aquarell oder Fotos das Rathaus schmücken. Die ersten Künstler sind unsere Kinder aus den Kindergärten und Schulen, die Ihre Bilder ab dem 23. März 2012 präsentieren.



**Wir laden Sie hierzu ab 16:00 Uhr
herzlich ein und freuen uns auf Ihren Besuch!**



Bereitschaftsdienste

Für die Veröffentlichung des Bereitschaftsdienstes übernimmt die Gemeinde Wallerfangen keine Haftung.

i Apothekendienst für Wallerfangen und Saarlouis

Notdienst-Hotline der ABDA, kostenlose Rufnummer: 0800/00 22 8 33, oder Kurzwahl 22 8 33 von jedem Handy (69 Cent/Minute)

15.03.2012	Glocken-Apotheke, Saarlouis, Tel: 42121, Vier-Winde-Apotheke, Schwalbach, Tel: 06834/952236
16.03.2012	Limberg-Apotheke, Wallerfangen, Tel: 61777, Glückauf-Apotheke, Fraulautern, 80560
17.03.2012	Apotheke im Globus, Saarlouis, Tel: 46217, Europa-Apotheke, Überherrn, Tel: 06836-5781
18.03.2012	Ludwigs-Apotheke, Saarlouis, Tel: 2957, Löwen-Apotheke, Ensdorf, Tel: 95886687197
19.03.2012	Marien-Apotheke, Saarlouis, Tel: 42895, Cristall-Apotheke, Bous, Tel: 06834-770790
20.03.2012	Regenbogen-Apotheke, Saarlouis, Tel: 9584453 Vitalikum-Apotheke, Überherrn, Tel: 06836-4710830
21.03.2012	Ring-Apotheke, Saarlouis, Tel: 2790, Löwen-Apotheke, Ensdorf, Tel: 958866

i Ärzte-Notdienst

Bereitschaftsdienstpraxen in Saarlouis und in Dillingen

Die niedergelassenen Ärzte im Kreis Saarlouis haben Bereitschaftsdienstpraxen in Saarlouis und Dillingen eingerichtet. Der Zweck dieser Bereitschaftsdienstpraxen ist, Patienten schnelle und qualifizierte ärztliche Hilfe auch an Wochenenden und Feiertagen anzubieten.

Standorte und Telefonnummern:

Saarlouis

In Saarlouis ist die Bereitschaftsdienstpraxis an der **St. Elisabeth-Klinik** in der Kapuzinerstraße 4 installiert und unter der **Telefonnummer 01805/663003** zu erreichen.

Die Bereitschaftsdienstpraxis in Saarlouis steht allen Patientinnen und Patienten

- **der Orte Leidingen, Düren, Ittersdorf und Bedersdorf der Gemeinde Wallerfangen**

zur Verfügung.

Dillingen

Standort der Bereitschaftsdienstpraxis in Dillingen ist das **Caritas-Krankenhaus** in der Werkstraße 3.

Die **Rufnummer** lautet: **01805/663006**.

Die Bereitschaftsdienstpraxis steht allen Patientinnen und Patienten der Gemeinde

- **Wallerfangen, Gisingen, Ihn, Kerlingen, Rammelfangen, St. Barbara, Oberlimberg**

-ohne die Orte Leidingen, Düren, Ittersdorf und Bedersdorf zur Verfügung.

Patienten sollten sich vor ihrem Besuch in den Bereitschaftsdienstpraxen telefonisch anmelden.

Öffnungszeiten

Beide Bereitschaftsdienstpraxen sind zu folgenden Zeiten geöffnet:

- **Am Wochenende von Samstagmorgen 8.00 Uhr bis Montagmorgen 8.00 Uhr.**

- **An jedem Feiertag von 8.00 Uhr morgens bis um 8.00 Uhr des Folgetages.**

- **Außerdem an Rosenmontag, Heiligabend und Silvester.**

i Kinderärztlicher Notfalldienst

(Telefonische Anmeldung erbeten!)

17.03.2012

Dr. Greff, Völklingen, Tel: 06898/22450 und

Dr. Spaniol, Saarwellingen, Tel: 06838/92592

18.03.2012

Dr. Dewald, Saarlouis, Tel: 2810 und

Dr. Hartmann, Losheim, Tel: 06872/91063

i Zahnärztlicher Notfalldienst

(Telefonische Anmeldung erbeten!)

17./18.03.2012: ZA. Bärbel Purucker, Diefflen, Tel: 74444

i HNO Notfalldienst

(Telefonische Anmeldung erbeten!)

17./18.03.2012: Hans-Jürgen Huber, Dillingen, Tel: 71009

Nur in dringenden Notfällen und nach telefonischer Vereinbarung. Änderungen sind vorbehalten.

i Augenärztlicher Notfalldienst

(Telefonische Anmeldung erbeten!)

17./18.03.2012: Coco Garcia Sonia, Dillingen, Tel: 78949

i Tierärztlicher Notdienst

17./18.03.2012

Tierarzt Scherzinger, Saarlouis, Hauptstr. 336 a, Tel: 964666

Der Tierärztliche Notdienstplan von der Tierärztekammer des Saarlandes ist auf einer Homepage gestellt und ist unter der Internetseite: <http://tierarzt-saar.de/> abrufbar.

IMPRESSUM

Herausgeber:

Der Bürgermeister der Gemeinde Wallerfangen,
Rathaus, 66798 Wallerfangen

Satz + Druck:

Verlag + Druck LINUS WITTICH KG, 54343 Föhren,
Europaallee Industriegebiet), Telefon 06502/9147-0
oder -240

Verantwortlich für die Veröffentlichungen:

Dietmar Kaupp

Bei Nichtlieferung ohne Verschulden des Verlages oder Infolge höherer Gewalt bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag. Das "Mitteilungsblatt der Gemeinde Wallerfangen" erscheint wöchentlich einmal und wird jahrgangsweise fortlaufend nummeriert. Das "Mitteilungsblatt der Gemeinde Wallerfangen" wird in alle Haushalte unentgeltlich zugestellt. Das "Mitteilungsblatt der Gemeinde Wallerfangen" ist bei der Gemeindeverwaltung Wallerfangen einzeln zu beziehen. Das "Mitteilungsblatt der Gemeinde Wallerfangen" erscheint grundsätzlich donnerstags. Änderungen sind vorbehalten (z.B. Feiertag u.ä.). Für telef. in Auftrag gegebene Anzeigen übernehmen wir keinerlei Gewähr für deren Richtigkeit.

Das "Mitteilungsblatt der Gemeinde Wallerfangen" gilt für die Ortsteile: Bedersdorf - Düren - Gisingen - Ihn - Ittersdorf - Kerlingen - Leidingen - Rammelfangen - St. Barbara - Wallerfangen mit Oberlimberg.

Redaktionsschluss-Vorverlegung Ostern 2012

Die **Osterfeiertage** machen eine Vorverlegung erforderlich. Der Redaktionsschluss ist wie folgt:

Karfreitag - KW 14 -

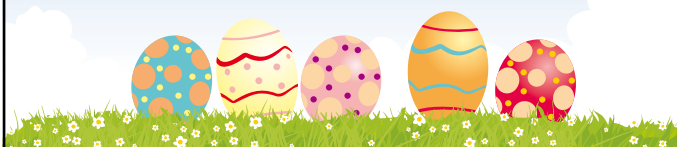
Freitag, 30. März 2012, 10.00 Uhr

Ostermontag - KW 15 -

Donnerstag, 05. April 2012, 10.00 Uhr

Wir bitten Sie, Ihre Beiträge rechtzeitig an o.g. Termin einzureichen. Später eingehende Berichte können nicht mehr veröffentlicht werden. Um Beachtung wird gebeten!

Verlag + Druck Linus Wittich GmbH
-Redaktion-





Thema der Woche

aus der Gemeinde

WALLERFANGEN

Mitteilungen des Bürgermeisters



Ein neues Team heißt Sie im Gisinger Golfplatz-Restaurant Herzlich Willkommen!

Am 4. März 2012 eröffnete auf dem Gelände des Golfplatzes Gisingen: „STEFANS.GOLFRESTAURANT.BISTRO“. Dem neuen Pächter Stefan Bays wurde das Kochen bereits in die Wiege gelegt. Schon seine Eltern betrieben die Speisegaststätte „Haus Waldesruh“ in Oberlimberg. Er sammelte seine Erfahrungen in der Kochkunst bundesweit in den renommiertesten Häusern.

Stefan Bays, der 28 Jahre das Casino der Kreissparkasse Saarlouis als stellvertretender, sowie als Leiter sehr erfolgreich betrieb, suchte eine neue Herausforderung, die er im Golfres-

taurant des Golfclubs Saarbrücken in Gisingen fand.

In einer angenehmen Atmosphäre mit nettem Service findet der Gast eine ansprechende Speisekarte mit schmackhaften einfachen wie auch anspruchsvollen Gerichten, ein umfangreiches Frühstück, einem täglich wechselnden Mittagstisch, Kaffee und Kuchen sowie eine Getränkekarte, welche fast keine Wünsche offen lässt, vor.

Sie müssen kein Golfer sein, um Ihren Gaumen verwöhnen zu lassen, denn das Restaurant ist für Jedermann

geöffnet. Es bietet mit stilvollem Ambiente, Kaminecke und großer Terrasse Platz für kleine und größere Gesellschaften bis 120 Personen.

Unter der Telefonnummer 06837-900 6266 oder per E-Mail an stefans.golfrestaurant@gmx.de werden Ihre Fragen, Wünsche oder Anmeldungen gern entgegengenommen.

Herrn Stefan Bays und seinem netten Team wünsche ich alles Gute und einen erfolgreichen Start in Wallerfangen.

Ihr Bürgermeister
Günter Zahn





AMTLICHES Bekanntmachungsblatt

der Gemeinde

WALLERFANGEN

Mit den Gemeindebezirken: Bedersdorf, Düren, Gisingen, Ihn, Ittersdorf, Kerlingen, Leidingen, Rammelfangen, St. Barbara, Wallerfangen mit Oberlimberg

Amtlicher Teil • Bekanntmachungen

■ Nichtöffentliche Sitzung des Personal-, Finanz- und Rechtsausschusses des Gemeinderates Wallerfangen

BEKANNTMACHUNG

Am **Dienstag, den 20. März 2012, 17.15 Uhr**, findet im **Sitzungssaal des Rathauses** in Wallerfangen eine nichtöffentliche Sitzung des Personal-, Finanz- und Rechtsausschusses des Gemeinderates Wallerfangen statt.

Tagesordnung

Nichtöffentliche Sitzung

1. Genehmigung der Niederschrift über die Sitzung des Personal-, Finanz- und Rechtsausschusses des Gemeinderates Wallerfangen vom 06. März 2012 - Nichtöffentliche Sitzung -
2. Einstellung einer/s Auszubildenden für das Berufsbild Fachangestellte/r für Bäderbetriebe
3. Übernahme einer Gemeindebediensteten in ein unbefristetes Arbeitsverhältnis
4. Verlängerung eines befristeten Arbeitsverhältnisses mit einem Gemeindebediensteten
5. Befristete Einstellung eines Gemeindebediensteten über eine Fördermaßnahme der Arbeitsverwaltung
6. Beförderung einer Beamtin der Gemeindeverwaltung
7. Beförderung eines Beamten der Gemeindeverwaltung
8. Stellenplan 2012
9. Haushalt 2012
10. Antrag der Koalitionsfraktion von SPD und Die Linke im Gemeinderat Wallerfangen vom 14.10.2011: „Beratung über den Campingplatz Wallerfangen: Vergangenheit und Zukunft -wohin führt der Weg?“
11. Mitteilungen, Anfragen und Anregungen

66798 Wallerfangen, den 12. März 2012

Der Bürgermeister
Günter Zahn

■ Nichtöffentliche Sitzung des Personal-, Finanz- und Rechtsausschusses des Gemeinderates Wallerfangen

BEKANNTMACHUNG

Am **Donnerstag, den 22. März 2012, 17.15 Uhr**, findet im **Sitzungssaal des Rathauses** in Wallerfangen eine nichtöffentliche Sitzung des Personal-, Finanz- und Rechtsausschusses des Gemeinderates Wallerfangen statt.

Tagesordnung

Nichtöffentliche Sitzung

1. Genehmigung der Niederschrift über die Sitzung des Personal-, Finanz- und Rechtsausschusses des Gemeinderates Wallerfangen vom 20. März 2012 - Nichtöffentliche Sitzung -
2. Stellenplan 2012
3. Haushalt 2012
4. Mitteilungen, Anfragen und Anregungen

66798 Wallerfangen, den 12. März 2012

Der Bürgermeister
Günter Zahn

■ Wahlbekanntmachung

1. Am **25. März 2012** findet die Wahl zum Landtag des Saarlandes statt.
Die Wahl dauert **von 8.00 - 18.00 Uhr**.
2. Die Gemeinde Wallerfangen ist in 14 Wahlbezirke eingeteilt. In den Wahlbenachrichtigungen, die den Wahlberechtigten am 28.02.2012 zugestellt worden sind, sind die Wahlbezirke und der Wahlräume angegeben, in dem die Wahlberechtigten zu wählen haben.
Der Briefwahlvorstand tritt zur Ermittlung des Briefwahlergebnisses um 15.00 Uhr im Bauamt der Gemeinde Wallerfangen, Nebengebäuden in Wallerfangen zusammen.
3. Die Wahlberechtigten können nur in dem Wahlraum des Wahlbezirks wählen, in dessen Wählerverzeichnis sie eingetragen sind. Die Wahlberechtigten haben die Wahlbenachrichtigung und amtliche Personalausweise, oder Reisepässe zur Wahl mitzubringen. Die Wahlbenachrichtigung soll bei der Wahl abgegeben werden.

Impressum

Herausgeber: Der Bürgermeister der Gemeinde Wallerfangen, Rathaus, 66798 Wallerfangen

Verantwortlich für den amtlichen Teil:

Günter Zahn, Rathaus, Rathaus, 66798 Wallerfangen

Satz + Druck:

Verlag + Druck LINUS WITTICH KG, 54343 Föhren, Europaallee (Industriegebiet), Tel. 06502/9147-0 oder -240

Bei Nichtlieferung ohne Verschulden des Verlages oder Infolge höherer Gewalt bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag. Das „Amtliche Bekanntmachungsblatt der Gemeinde Wallerfangen“ erscheint wöchentlich einmal und wird jahrgangsweise fortlaufend nummeriert. Das „Amtliche Bekanntmachungsblatt der Gemeinde Wallerfangen“ wird in die Haushalte unentgeltlich zugestellt. Das „Amtliche Bekanntmachungsblatt der Gemeinde Wallerfangen“ ist bei der Gemeindeverwaltung Wallerfangen einzeln zu beziehen. Das „Amtliche Bekanntmachungsblatt der Gemeinde Wallerfangen“ erscheint grundsätzlich donnerstags. Änderungen sind vorbehalten (z.B. Feiertag u.ä.). Das „Amtliche Bekanntmachungsblatt der Gemeinde Wallerfangen“ ist dem „Mitteilungsblatt der Gemeinde Wallerfangen“ als Einlage gesondert beigelegt. Das „Amtliche Bekanntmachungsblatt der Gemeinde Wallerfangen“ gilt für die Ortsteile: Bedersdorf – Düren – Gisingen – Ihn – Ittersdorf – Kerlingen – Leidingen – Rammelfangen – St. Barbara – Wallerfangen mit Oberlimberg.

Gewählt wird mit amtlichen Stimmzetteln. Jeder Wahlberechtigte erhält bei Betreten des Wahlraumes einen Stimmzettel. Jede Wählerin und jeder Wähler hat eine Stimme.

Der Stimmzettel enthält in der Reihenfolge und unter der Nummer ihrer Bekanntmachung in schwarzem Druck die im jeweiligen Wahlkreis zugelassenen Kreis- und Landeswahlvorschläge unter Angabe der Partei oder Wählergruppe sowie der Namen der ersten fünf Bewerberinnen und Bewerber und bei der Angabe der Partei oder Wählergruppe einen Kreis für die Kennzeichnung.

Die Wählerin oder der Wähler gibt ihre oder seine Stimme in der Weise ab, dass sie oder er auf dem Stimmzettel durch ein in einen Kreis gesetztes Kreuz oder auf andere Weise eindeutig kenntlich macht, welchen Wahlvorschlag sie oder er wählen will.

Der Stimmzettel muss von der Wählerin oder vom Wähler in einer Wahlzelle des Wahlraumes oder in einem besonderen Nebenraum gekennzeichnet und in der Weise gefaltet werden, dass die Stimmabgabe nicht erkennbar ist.

4. Die Wahlhandlung sowie die im Anschluss daran erfolgende Ermittlung und Feststellung des Wahlergebnisses im Wahlbezirk sind öffentlich. Jedermann hat Zutritt, soweit das ohne Beeinträchtigung des Wahlgeschäfts möglich ist.

5. Wer einen Wahlschein hat, kann an der Wahl

a) durch die Stimmabgabe in einem beliebigen Wahlbezirk dieses Wahlkreises
oder
b) durch Briefwahl teilnehmen.

Wer durch Briefwahl wählen will, muss sich vom Gemeindevahlleiter der Gemeinde Wallerfangen, Rathaus, Zimmer 10, den amtlichen Stimmzettel, den amtlichen Stimmzettelumschlag sowie einen amtlichen Wahlbriefumschlag beschaffen und den Wahlbrief mit dem Stimmzettel (im verschlossenen Stimmzettelumschlag) und dem unterschriebenen Wahlschein so rechtzeitig der auf dem Wahlbriefumschlag angegebenen Stelle zuleiten, dass er dort spätestens am Wahltag bis 18.00 Uhr eingeht. Der Wahlbrief kann auch bei der angegebenen Stelle abgegeben werden.

6. Jede/Jeder Wahlberechtigte kann das Wahlrecht nur einmal und nur persönlich ausüben.

Wer unbefugt wählt oder sonst ein unrichtiges Ergebnis einer Wahl herbeiführt oder das Ergebnis verfälscht, wird mit Freiheitsstrafe bis zu 5 Jahren oder mit Geldstrafe bestraft. Der Versuch ist strafbar (§ 107 a Abs. 1 und 3 des Strafgesetzbuches).

7. Blinde und Sehbehinderte haben bei dieser Wahl wieder die Möglichkeit, Stimmzettelschablonen zu verwenden. Die Schablonen können angefordert werden bei:

Blinden- und Sehbehindertenverein für das Saarland e. V.

Frau Vorsitzende Christa Maria Rupp
Küstriner Straße 6, 66121 Saarbrücken
Telefon: 0681/81 81 81, Telefax: 0681/84 126 84
E-Mail: info@bsvsaar.org., Internet: www.bsvsaar.org

Wallerfangen, den 12.03.2012

Der Gemeindevahlleiter

Günter Zahn, Bürgermeister

■ STELLENAUSSCHREIBUNG

Die **Gemeinde Wallerfangen** beabsichtigt zum nächstmöglichen Zeitpunkt die

Stellvertretende Leitung der Ortspolizeibehörde mit

einer/m Beamtin/Beamten des gehobenen Dienstes in der allgemeinen Verwaltung

mit möglichst entsprechender Erfahrung im Bereich Ordnungswesen zu besetzen.

Die Stelle ist im Stellenplan in der Besoldungsgruppe A 10 ausgewiesen.

Die Aufgabenbereiche umfassen im Wesentlichen:

Gewerbe- und Gaststättenrecht, Straßenverkehrsrecht, Stellvertretung im Bereich Ordnungswidrigkeiten, Feuerwehr, Bürgerbüro (Meldewesen, Führerschein).

Einstellungsvoraussetzungen:

Abgeschlossenes Studium zum gehobenen Dienst in der allgemeinen Verwaltung mit mindestens befriedigendem Prüfungsergebnis, Teamfähigkeit, Durchsetzungsvermögen, selbständiges Arbeiten und soziale Kompetenz.

Schwerbehinderte BewerberInnen werden bei gleicher Eignung bevorzugt eingestellt. Um Unterrepräsentanzen zu vermeiden, werden Frauen besonders aufgefordert, sich zu bewerben.

Bewerbungen, möglichst ohne Mappen und Klarsichthüllen, mit den üblichen Unterlagen sind bis zum 30. März 2012 an die Gemeinde Wallerfangen, Fabrikplatz, 66798 Wallerfangen zu richten.

Wallerfangen, den 12. März 2012

Der Bürgermeister

Günter Zahn

Ende des amtlichen Teils

Mitteilungen der Verwaltung

■ Rathaus früher geschlossen

Am Freitag, den 16. März 2012 ist das Rathaus Wallerfangen von 08.00 bis 10.00 Uhr für den Publikumsverkehr geöffnet.

Der Bürgermeister Günter Zahn

■ Mitteilung an die Verwaltung

Herrn Bürgermeister der Gemeinde Wallerfangen, Rathaus, 66798 Wallerfangen

Ich habe amfolgendes festgestellt:

- Kinderspielplatz verunreinigt / Spielgeräte beschädigt
- Schutt / Unratablagerung
- Fahrbahndecke beschädigt
- Hydrant / Kanaldeckel / Gully schadhaf
- Straßenbeleuchtung defekt
- Verkehrsschild beschädigt
- Bäume, Hecken und Sträucher behindern die Übersicht
- Straßenbaustelle nicht gesichert

Sonstige Anregungen: _____

Kurze Ortsangabe: _____

Name: _____

Wohnort, Straße: _____

Öffnungszeiten und Sprechstunden

■ Öffnungszeiten und Sprechstunden der Gemeindeverwaltung

Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung und des Wasserleitungszweckverbandes „Gau-Süd“, Wallerfangen

	vormittags	nachmittags
Montag:	08.00 bis 12.00 Uhr	13.30 bis 15.30 Uhr
Dienstag:	08.00 bis 12.00 Uhr	13.30 bis 15.30 Uhr
Mittwoch:	08.00 bis 12.00 Uhr	13.30 bis 15.30 Uhr
Donnerstag:	08.00 bis 12.00 Uhr	13.30 bis 17.00 Uhr
Freitag:	08.00 bis 12.00 Uhr	geschlossen.

Rentanträge können nur nach vorheriger Terminabsprache entgegengenommen werden.
Ansprechpartnerin: Frau Battard, Tel: 06831-6809-27, vormittags von 8.00 bis 12.00 Uhr.

Das Standesamt ist vormittags von 08.00 Uhr bis 12.00 Uhr, Montag nachmittags von 14.00 Uhr bis 15.30 Uhr und Donnerstag nachmittags von 14.00 Uhr bis 17.00 Uhr geöffnet.
Ansprechpartnerin: Frau Hettinger, Tel: 06831-6809-23

Das Friedhofsamt ist vormittags von 8.00 Uhr bis 12.00 Uhr geöffnet.
Ansprechpartnerin: Frau Junk, Tel: 06831-6809-32

Die Gebäude- und Hallenverwaltung ist Montag - Donnerstag vormittags von 8.00 - 12.00 Uhr und Mittwoch nachmittags von 13.30 - 15.30 Uhr geöffnet.
Ansprechpartnerin: Frau Wallerich, Tel. 06831-6809-35

■ Öffnungszeiten des Heimatmuseums Wallerfangen

Sonntags von 15.00 Uhr bis 18.00 Uhr.
Gruppenführungen auch wochentags nach rechtzeitiger telefonischer Terminvereinbarung:
Klaus KROTTEN Tel.: 0 68 31/6 09 77
Dieter NIEMEYER Tel.: 0 68 31/6 25 58
Wilfried THEOBALD Tel.: 0 68 31/6 11 44

■ Öffnungszeiten „Haus Saargau“ in Wallerfangen-Gisingen

Mo - Di - Mi - So: 14.00 - 17.00 Uhr
Do - Fr: 10.00 - 12.00 Uhr
Adresse: Zum Scheidberg 11, Gisingen, Tel. und Fax: 06837-912762

■ Sprechstunden

Bürgermeister:

Nach vorheriger Termin-Vereinbarung, Tel.: 06831/6809-21

Behindertenbeauftragter der Gemeinde Wallerfangen:

Herr Gerhard Willié, Tel: 06831-680 936

Kinder- und Jugendhilfebeauftragten:

Nach telefonischer Absprache, Herr Behr, Tel.: 06831/6809-11.

Förster

Der für den Gemeindevwald Wallerfangen zuständige Revierförster Ralf Schmitt hat jeden ersten Donnerstag eines Monats von 11.00 - 12.00 Uhr Sprechstunde im Rathaus Wallerfangen, Zimmer 15.

Weiter ist Herr Schmitt auch in seiner Sprechstunde im Rathaus Rehlingen-Siersburg jeden

Donnerstag von 14.00 - 16.00 Uhr unter der Telefon-Nr. 06835-508222 zur erreichen.

Schiedsmann/Schiedsfrau

Für den Ortsteil Wallerfangen: Herr Jens Kaeswurm, Tel.: 06831/7643699.

Für den Gaubereich: Frau Ingrid Lay, Tel.: 06831/61720.

Deutschen Rentenversicherung

Telefonische Voranmeldung beim Versichertenberater, Herr Gottfried Sauer, Tel: 06831-73837.

Sprechtage jeden 1. Mittwoch im Monat von 13.30-16.30 Uhr im Sitzungssaal des Rathauses.

Sprechstunden des Caritasverbandes

Bürgernahe Beratung für ältere Menschen und pflegende Angehörige

Die Sprechstunden finden regelmäßig dienstags von 8:00 Uhr bis 10:00 Uhr im Sitzungssaal des Rathauses Wallerfangen statt.

Ansprechpartnerin: Doris Gröber, Tel.: 06831-6809-31.

Außerhalb dieser Sprechstunden erreichbar unter Tel: 06834-943496 oder 943495. Die Beratung ist kostenlos. Bei Bedarf können auch Hausbesuche angeboten werden.

■ Rufnummern in der Gemeinde Wallerfangen

Rathaus **06831/6809-0**
Rathaus Fax-Nr. 06831/680 950
E-Mail: info@wallerfangen.de
Internet: www.wallerfangen.de

Wasserleitungszweckverband

Verwaltung 06831/966 840
Fax 06831/9668410

Beigeordnete

Trenz Horst 06831-62449
Schirra Stefan 06831-964597

Ortsvorsteher

Bedersdorf (Tasch Alois) 06837/1836
Düren (Grundhefer Maria Luise) 06837/829
Gisingen (Heffinger Ulrike) 06837/7372
Ihn/Leidingen (Schmitt Wolfgang) 06837/534
Ittersdorf (Rickert Heinz) 06837/891
Kerlingen (Rhoden Herbert) 06837/223
Rammelfangen (Harpers Gabriele) 06837/74237
St. Barbara (Schirra Stefan) 06831/964597
Wallerfangen (Larivière Hans Joachim) 06831/62454

Jagdvorsteher

der Jagdgenossenschaften in der Gemeinde Wallerfangen

Leidingen/Bedersdorf

Alois Tasch, Bedersdorf, Margarethenstr. 15a 06837/1836

Kerlingen/Düren

Heinz Schrecklinger, Kerlingen, Sermlinger Str. 30 06837/834

Gisingen

Hans Schuhn, Gisingen, Gaustr. 31 06837/228

Ihn

Helmut Hilt, Ihn, Heiningen Str. 8 06837/1539

Ittersdorf

Franz-Josef Schrecklinger, Ittersdorf, Zur Weisacht 4 06837/74130

Rammelfangen

Thomas HANS, Rammelfangen, Landstr. 1 a 06837/7080860

Wallerfangen/St. Barbara

Stefan Schirra, St. Barbara, Keltenstr. 4 06831/964597

Schulen

Grundschule Wallerfangen 06831/965199
Fax 06831/643422
Grundschule Gisingen 06837/91001
Fax 06837/7080051
FGTS 06837/7080050
Erweiterte Realschule Wallerfangen 06831/964585
Fax 06831/964594
Nachmittagsbetreuung Grundschule Wfg. 06831/643425
Kreismusikschule Wallerfangen 06837/7968

Kindergärten

Kindergarten Gisingen 06837/1283
Kindergarten Ittersdorf Tel. 06837/1356
Fax-Nr. 06837/901988
Kindergarten Wallerfangen 06831/61128, 06831/643432
Fax 06831/643017

Sonstige Einrichtungen

Freibad Wallerfangen 06831/60402
Campingplatz Wallerfangen 06831/60591
Walderfingia Wallerfangen 06831/60297
Sporthalle Scheidberg 06837/1723
Heimattmuseum Wallerfangen 06831/60282
Haus Saargau 06837/912762
Krankenhaus Wallerfangen 06831/9620

Polizei

Polizeiposten Wallerfangen 06831/62019
Polizei Saarlouis 06831/9010

Herzlichen Glückwunsch zum Geburtstag



Aus der Verbundenheit mit unseren älteren Bürgern spreche ich nachfolgenden Personen anlässlich ihres Geburtstages meine herzlichsten Glück- und Segenswünsche aus:

Ortsteil Wallerfangen

Frau Maria Britz, Fuchsstr. 18,
zur Vollendung des 89. Lebensjahres
am 18.03.2012

Frau Theresia Mathis, Maschinenstr. 4,
zur Vollendung des 84. Lebensjahres
am 18.03.2012

Ich hoffe und wünsche, dass Sie im Kreise Ihrer Angehörigen noch recht viele Jahre bei guter Gesundheit und bestem Wohlergehen in der Gemeinde Wallerfangen verbringen dürfen.

Mit freundlichen Grüßen
Der Bürgermeister
Günter Zahn

Sicherheit und Ordnung

REINIGUNG DER FELDWIRTSCHAFTSWEGE

Momentan sind die Landwirte damit beschäftigt ihre Felder zu bestellen.

Dabei ist es unvermeidlich, dass die Feldwege verschmutzt werden.

Diese im Anschluss an die Arbeiten zu reinigen, sollte selbstverständlich sein.

Leider wird dies immer wieder unterlassen.

Dies kann auch dazu führen, dass insbesondere bei befestigten Wegen Fahrradfahrer oder gar Fußgänger stürzen und damit Regress bei den betroffenen Landwirten fordern.

Deshalb möchten wir nochmals ausdrücklich auf die Reinigung hinweisen und unsere Landwirte bitten, die verschmutzten Feldwege umgehend zu reinigen.

Der Bürgermeister
als Ortspolizeibehörde
Günter Zahn

Redaktionsschluss-Vorverlegung Ostern 2012

Die **Osterfeiertage** machen eine Vorverlegung erforderlich.
Der Redaktionsschluss ist wie folgt:

Karfreitag - KW 14 -

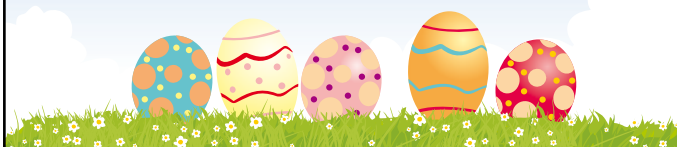
Freitag, 30. März 2012, 10.00 Uhr

Ostermontag - KW 15 -

Donnerstag, 05. April 2012, 10.00 Uhr

Wir bitten Sie, Ihre Beiträge rechtzeitig an o.g. Termin einzureichen.
Später eingehende Berichte können nicht mehr veröffentlicht werden. Um Beachtung wird gebeten!

Verlag + Druck Linus Wittich GmbH
-Redaktion-



Die Ortsvorsteher



Bedersdorf

Ortsvorsteher: Tasch Alois
Tel.: 06837/1836
www.bedersdorf.de

Der Ortsvorsteher informiert

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

schon seit einigen Jahren können wir unsere „alte Schule“ (Dorfgemeinschaftshaus) für Festlichkeiten, Sitzungen und vieles mehr nutzen. Nun ist es endlich soweit und eine umfangreiche Renovierung ist voll im Gange. Neben vielen Kleinigkeiten werden hauptsächlich die Decken mit einer Schalldämmung versehen und neu verkleidet, die Räumlichkeiten werden gestrichen und der Bodenbelag wird erneuert.

Diese Arbeiten, die größtenteils ehrenamtlich durch Mitbürger/-innen ausgeführt werden, dauern noch einige Wochen. Danach wird unsere „alte Schule“ wieder in neuem Glanz erstrahlen.

Ihr Ortsvorsteher
Alois Tasch





Düren

Ortsvorsteherin: Maria-Luise Grundhefer
Tel.: 06837/829

■ Picobello-Sammelaktion 2012 in Düren

Auch in diesem Jahr hatten sich wieder zahlreiche Helfer am Dorfgemeinschaftsplatz getroffen, um bei der Picobello-Sammelaktion mitzuwirken. In mehreren Gruppen aufgeteilt, sammelten die Helfer etliche Müllsäcke voll mit Abfall an den Wegen und Plätzen unseres Wohnortes ein. Nach getaner Arbeit traf man sich im Dorfgemeinschaftsraum zu einem Imbiss.

Allen Mitwirkenden bei unserem diesjährigen „Frühjahrsputz“ in Düren, insbesondere der Freiwilligen Feuerwehr Düren-Bedersdorf, ein großes „Dankeschön“ für ihre Arbeit. Dies ist ein guter Beitrag gegen die zunehmende Umweltverschmutzung und zu mehr Ordnung und Sauberkeit in unserem Dorf.

Maria-Luise Grundhefer
- Ortsvorsteherin -

Zur Information:

Gelbe Wertstoffsäcke sind bei Alfons Peifer, Ringstraße 10, Mathilde Lumen, Kerlinger Weg 9 und der Ortsvorsteherin, Schlosstraße 38, erhältlich.



Gisingen

Ortsvorsteherin: Ulrike Heffinger
Tel.: 06837/7372
www.gisingen.de



Ihn

Ortsvorsteher: Wolfgang Schmitt
Tel.: 06837/534



Ittersdorf

Ortsvorsteher: Heinz Rickert
Tel.: 06837/891
www.ittersdorf.de



Kerlingen

Ortsvorsteher: Herbert Rhoden
Tel.: 06837 223



Leidingen

Ortsvorsteher: Wolfgang Schmitt
Tel.: 06837/534



Rammelfangen

Ortsvorsteherin: Gabriele Harpers
Tel.: 06837/74237
www.rammelfangen.de



St. Barbara

Ortsvorsteher: Stefan Schirra
Tel.: 06831/964597
www.stbarbara-online.de



Wallerfangen mit Oberlimberg

Ortsvorsteher: Hans Joachim Lariviere
Telefon 62454
www.wallerfangen.de
www.oberlimberg.de

Feuerwehr und DRK

■ Löschbezirk St. Barbara

Außenübung

Zu unserer nächsten Übung treffen wir uns am Samstag, dem 17.03.2012 um 17.00 Uhr am Gerätehaus. Um pünktliches und vollzähliges Erscheinen wird gebeten!

Stefan Schirra, Schriftführer

■ Gesamtwehr Wallerfangen „Altersabteilung“

Am Samstag, dem 17.03.12 fahren wir zum Kreisseniententreffen in die Niedtalhalle nach Siersburg. Alle gemeldeten Kameraden treffen sich in Uniform an folgenden Abfahrtpunkten:

14.25 Uhr: Gerätehaus Ittersdorf

14.25 Uhr: Gerätehaus Wallerfangen

14.30 Uhr: Gerätehaus Kerlingen

Ich bitte um pünktliches Erscheinen!

Alois Tasch, Seniorensprecher



Mitteilungen der Freiwilligen Feuerwehr Wallerfangen

Benötigen Sie dringend Hilfe von der Feuerwehr, bitte eine der beiden Nummern wählen.

Hier wird Ihnen schnellstmöglich geholfen !!!

■ Notruf Feuerwehr 112 (ohne Vorwahl)

■ Kreisalarmzentrale Saarlouis 06831-9458870

(Von dort werden die entsprechenden Löschbezirke über Funk alarmiert)

Sollten Sie Fragen an die Feuerwehr haben, sind die Löschbezirke wie folgt zu erreichen:

Löschbezirk Düren/Bedersdorf	06831-69183 oder 06837-74376
Löschbezirk Gisingen/Oberlimberg	06837-74571 oder 06837-1804
Löschbezirk Ihn/Leidingen/ Rammelfangen	06837-7178 oder 06837-74521
Löschbezirk Ittersdorf	06837-1299 oder 06837-912750
Löschbezirk Kerlingen	06837-1720 oder 06837-909877
Löschbezirk St. Barbara	06831-61720 oder 06831-964597
Löschbezirk Wallerfangen	06831-6373 oder 06831-62759 oder 06831-69542

Wehrführer der Freiwilligen Feuerwehr Wallerfangen, Roland Kircher	06837-1783
Stellvertretender Wehrführer, Peter Bollbach	06831-62759

Jung und alt

■ Gruselig schöne Lesenacht der Ganztagsklasse 5.3 an der ERS Wallerfangen

Von Freitag, den 02.03.12, auf Samstag, den 03.03.12, führte unsere Ganztagsklasse ihre erste Lesenacht im Schulhaus durch.

Die Lesenacht, die zum einen der Leseförderung, zum anderen zur Stärkung der Klassengemeinschaft dient, ist mittlerweile Tradition geworden an unserer Schule.

Wir trafen uns am Freitag um 18 Uhr mit unserer Klassenlehrerin Frau Graus und richteten zunächst unsere Schlaflager im Klassensaal ein.

Besonders toll fanden wir, dass Frau Oremek, unsere Schulsozialpädagogin, und unser Schulhund Aragorn ebenfalls mit dabei waren.



Ganztagsklasse 5.3 bei ihrer Lesenacht

Anschließend aßen wir in der Kantine gemeinsam zu Abend. Wir hatten uns im Klassenrat auf Wiener mit Nudelsalat, Rohkostgemüse und Kräuterquark geeinigt.

Zum Nachttisch gab es Muffins. Mmmh, das war lecker! Hier noch mal ein Dankeschön an die Eltern, die uns so tatkräftig unterstützt haben. Nach dem Abendessen und dem Aufräumen der Küche veranstalteten wir zuerst eine Schulhausrallye.

Danach haben wir mit dem Lesen begonnen - mal als ganze Klasse, mal in kleinen Gruppen, mal jeder für sich, mal als kleiner Wettbewerb, mal haben die Betreuerinnen was Spannendes oder Witziges vorgelesen.... Natürlich haben wir nicht nur den ganzen Abend gelesen, sondern auch zwischendurch immer wieder »gruselige« und witzige Spiele im stockdunklen Schulhaus gemacht.

Ganz toll fanden wir, dass jeder einschlafen konnte, wann er wollte. Wer es schaffte, konnte sogar die ganze Nacht durch lesen. Voraussetzung war, dass er ganz leise war und die anderen nicht störte. Das hat auch prima geklappt.

Am nächsten Morgen gegen 7 Uhr wachten die ersten wieder auf. Obwohl wir noch ziemlich müde waren, waren wir immer noch gut gelaunt, denn die Lesenacht hat uns allen sehr gut gefallen. Wir räumten die Klasse auf und wurden ab 8 Uhr von unseren Eltern abgeholt.

Frau Graus hat uns gelobt. Sie hat gesagt, dass sie gerne noch mal eine Lesenacht mit uns machen wird. Wir werden sie daran erinnern.

■ Yoga-Kurs am Vormittag

Die Kreisvolkshochschule Wallerfangen bietet ab Donnerstag, dem 29. März, an 10 Terminen jeweils von 9:15 bis 10:45 Uhr einen Yoga-Kurs für Anfänger an. Der Preis beträgt 56,- EUR. Veranstaltungsort ist die Yoga-Praxis in Wallerfangen, Hospitalstraße 8. Es sind noch Plätze frei. INFO: 06831-9667166.

Mit freundlichen Grüßen

Dr. Dieter Ullrich

Örtlicher Leiter der KVHS



■ Kaufmännisches Berufsbildungszentrum Saarlouis



Handelsschule - in 2 Jahren zur mittleren Reife

Allgemeines:

Die Absolventen der Handelsschule werden in die Lage versetzt, sich schnell in komplexe betriebliche Zusammenhänge einzuarbeiten, um betriebswirtschaftliche Problemstellungen möglichst selbständig bearbeiten zu können.

Am Ende der zweijährigen Schulzeit steht eine zentrale Abschlussprüfung, deren erfolgreiches Bestehen zum Erwerb des Mittleren Bildungsabschlusses führt.

Aufnahmevoraussetzungen:

In die Handelsschule kann aufgenommen werden, wer im Abschlusszeugnis bzw. Abgangszeugnis einer Erweiterten Realschule, einer Gesamtschule oder eines Gymnasiums den Hauptschulabschluss und

den Berechtigungsvermerk zum Besuch einer zweijährigen Berufsfachschule nachweisen kann.

Handelsschule geschafft! Was dann?

- Besuch der Fachoberschule
- Eintritt in die Klasse 11 des beruflichen Gymnasiums unter der Voraussetzung eines bestimmten Notenprofils
- Beginn einer Ausbildung im kaufmännisch-wirtschaftlichen Bereich

Anmeldungen zur Handelsschule nimmt das Sekretariat des Kaufm. Berufsbildungszentrums Saarlouis, 66740 Saarlouis, Im Glacis 20, Tel. **06831/94610**, montags, dienstags, donnerstags und freitags in der Zeit von **07:00 Uhr bis 11:45 Uhr und mittwochs von 07:00 Uhr bis 13:45 Uhr entgegen**.

Anmeldeschluss ist am 10. Mai 2012.

Fachoberschule - der qualifizierte Weg zur Fachhochschulreife

Allgemeines

Die Fachoberschule qualifiziert ihre Schüler und Schülerinnen in einem beruflich orientierten praxisnahen Bildungsgang auf wissenschaftlicher Grundlage für das Studium an der Fachhochschule. Die Betriebe schätzen diese Schulform, da sie ihren Absolventen gute Grundlagenkenntnisse für das Verständnis wirtschaftlicher Zusammenhänge vermittelt.

Aufnahmevoraussetzungen für die Klassenstufe 11:

- Mittlerer Bildungsabschluss oder für Schüler aus G8 nach der Klassenstufe 9 mit Versetzung in die Klassenstufe 10 und
- einjähriger Praktikantenvertrag im Bereich Wirtschaft und Verwaltung.

Abschlussberechtigungen:

- Studium an einer Fachhochschule der Bundesrepublik Deutschland
 - Eintritt in die Klasse 11 des Oberstufengymnasiums
 - Beginn einer Ausbildung im kaufmännisch-wirtschaftlichen Bereich
- Anmeldungen zur Fachoberschule nimmt das Sekretariat des Kaufmännischen Berufsbildungszentrums Saarlouis, 66740 Saarlouis, Im Glacis 20, Tel. 06831/94610, montags, dienstags, donnerstags und freitags in der Zeit von 07:00 Uhr bis 11:45 Uhr und mittwochs von 07:00 Uhr bis 13:45 Uhr entgegen.

Anmeldeschluss ist der 10. Mai 2012.

■ Preisträgerkonzert „Jugend musiziert“

Kreis Saarlouis (pdl) Mit „Jazzy Violin1“ von Michael Radanovics eröffnen Lilly Gerhard, Violine, und Katharina Schisler, Klavier, das Preisträgerkonzert des Regionalwettbewerbs „Jugend musiziert“ für die Landkreise Saarlouis und Merzig im Landratsamt Saarlouis. Laura Feer und Julius Emil Schäfer beeindruckten mit Georges Bizets „Jeux d'enfants, petite mari, petite femme“ am Klavier die über einhundert Zuhörer. Der große Auftritt dieser jungen Musiktalente in der Altersstufe 1 endet allerdings auf Kreisebene. Günter Donie ist recht zuversichtlich, dass die Regionalpreisträger in den höheren Altersgruppen gute Chancen beim Landeswettbewerb am 15. März in der Musikhochschule Saarbrücken haben. „Die jungen Solisten haben viel Fleiß investiert“, sagte Donie und sprach ihnen ein großes Kompliment aus. Erfolge stellten sich aber nur ein, wenn die Eltern wie auch die Musiklehrer dahinter ständen. Darum sagte der Wettbewerbsleiter und Kreismusikschulleiter den Musiklehrern ein großes Dankeschön dafür, dass sie die jungen Musiktalente „wettbewerbsfähig“ gemacht haben. Für Jana Haßdenteufel, Violine und Jenny Fischer, Klavier, den Quintfagottisten Johannes Hilt, Mira Trouvain, Querflöte und Pablo Hubertus, Gitarre, gibt es aufgrund der Altersgruppe kein Weiterkommen zum Bundeswettbewerb. Aber laut Günter Donie sind sie auf dem besten Weg dorthin. Routiniert war das Vorspielen der Regionalpreisträger in den Altersgruppen III und IV. Laut Donie haben einige „berechtigte Chancen“ auf die Bundesentscheidung. Hier von konnten sich die Gäste im Großen Sitzungssaal des Landratsamtes überzeugen. Preisträgerin Jolina Beuren hatte gleich mehrere Auftritte: Mal mit Mandoline und Gitarre als Solistin und dann im Gitarren-Mandolin Duo mit Julia Koitzsch. Heinrich Alberts „Mazurka“ ließen das Duo Mona Dahmen, Mandoline, und Julia Daub, Gitarre, erklingen. Maximilian Ernst gefiel mit der Rock-Ballade aus den Burlesken II von M. Strauß. Von Klassik geprägt war der Auftritt der Querflötistinnen Eva Müller und Annette Molz. Charlotte Muth, Querflöte, und Elisabeth-Annemarie Gerhorst, Querflöte, trugen gekonnt Thomas Boehms „Elegie“ vor. Temperamentvoll wurde es bei Johannes Brahms „Ungarischer Tanz Nr. 2, mit dem Klavier-Duo Julia Folz und Jonas Stark.

Imposant ist die Rohrlänge und gefällig sind die Tenor- und Basstöne des Fagotts. Außergewöhnlich und wenig gespielt wird dieses Orchesterinstrument. Am Saarlouiser Robert-Schumann-Gymnasium erlangte dieses Holzblasinstrument eine Renaissance. So freute sich Musiklehrer Günter Donie, dass es erstmals in der 49-jährigen Geschichte von „Jugend musiziert“ in Saarlouis eine Fagott-Wertung gab. Johannes Hilt ging als erster Preisträger hervor.

Carolin Schubert und Daria Kilz erlangten einen beachtlichen zweiten Preis und wurden am Klavier von Alexander Altmeyer begleitet. Punkthöchstzahl 25 gab es für Lisa Saterdag, Violine, und ihren Klavierbegleiter Alexander Altmeyer, wie auch für den siebzehnjährigen Gitarristen Pierre Hubertus. Saterdag und Altmeyer trugen César Francks Sonate-A-Dur, Allegro für Violine und Klavier vor. Kontrapunkt und krönender Abschluss eines exzellenten Konzerts von jungen Musiktalenten war Roberto Sierras Gitarrensolo „Piezas breves“, gespielt von Pierre Hubertus.



Auflistung der Preisträger aus dem Landkreis Saarlouis:

Lina Mohr, Rehlingen-Siersburg, Altersgruppe II, Blockflöte, 24 Punkte;
 Eva Müller, Saarwellingen, III, Querflöte, 20 Punkte;
 Mira Trouvain, Wadgassen, II, Querflöte, 22 Punkte;
 Charlotte Muth, Saarlouis, IV, Querflöte, 23 Punkte;
 Elisabeth-Annemarie Gerhorst, Bous, IV, Klavier, 23 Punkte;
 Annette Molz, Saarwellingen, IV, Querflöte, 18 Punkte;
 Johannes Hilt, Saarlouis, II, Fagott, 23 Punkte;
 Carolin Schubert, Saarlouis, IV, Fagott, 20 Punkte;
 Daria Kilz, Hemmersdorf, IV, Fagott, 19 Punkte;
 Pablo Hubertus, Dillingen, II, Gitarre, 25 Punkte;
 Jolina Beuren, Wadgassen, III, Gitarre, 25 Punkte;
 Johannes Schmitt, Überherrn, IV, Gitarre, 21 Punkte;
 Pierre Hubertus, Dillingen, V, Gitarre, 25 Punkte;
 Lukas Penner, Wadgassen, III, Mandoline, 19 Punkte;
 Jolina Beuren, Wadgassen, III, Mandoline, 25 Punkte;
 Mona Dahmen, Wadgassen, III, Mandoline, 23 Punkte, und
 Julia Daub, Wadgassen, III, Gitarre, 23 Punkte;
 Julia Koitzsch, Wadgassen-Differten, IV, Mandoline, 24 Punkte, und
 Jolina Beuren, Wadgassen, IV, Gitarre, 24 Punkte;
 Maximilian Ernst, Wadgassen, IV, Mandoline, 19 Punkte;
 Laura Feer, Lebach, IB, Klavier, 25 Punkte, und
 Julius Emil Schäfer, Lebach, IB, Klavier, 25 Punkte;
 Julia Folz, Lebach, III, Klavier, 25 Punkte, und
 Julia Rath, Rehlingen, IA, Violine, 25 Punkte, und
 Lilly Gerhard, Siersburg, IB, Violine, 23 Punkte, und
 Katharina Schisler, Lebach, IB, Klavier, 23 Punkte;
 Jenny Fischer, Lebach, II, Klavier, 21 Punkte;
 Lisa Saterdag, Wallerfangen, IV, Violine, 25 Punkte, und
 Alexander Altmeyer, Saarwellingen, IV, Klavier, 25 Punkte.



Gruppenbild zum Abschluss des Preisträgerkonzerts „Jugend musiziert“ mit Günter Donie (links).

pdl/Foto: Brigitta Schneider

Was ist gute Erziehung?



3) Grenzen setzen

Erziehung braucht Ordnung und Verbindlichkeit.

Es muss klare und verbindliche Regeln geben. Bei Regelverstößen muss es Folgen geben. Rituale sind im Leben von Kindern die wichtigsten Stützen.

Wie sieht das aus?

- Es darf nicht von der jeweiligen Tageslaune der Erwachsenen abhängen, sondern klar geregelt sein muss z.B. wo kein Dreck gemacht werden darf, wo keine Unordnung gemacht werden darf, wann und wo Lärm gemacht werden darf, dass nichts zerstört werden darf, dass niemand Gewalt anwenden darf u.s.w..
- Ein Regelverstoß muss möglichst schnell eine spürbare Folge haben. Die besten Folgen sind die, die in direktem Zusammenhang mit dem Regelverstoß stehen z.B. macht das Kind Dreck muss es ihn selbst wieder weg machen, macht das Kind Unordnung, muss es aufräumen, macht das Kind etwas kaputt muss es das wieder reparieren oder ersetzen u.s.w..
- Beim Einschlafen helfen Lieder und Vorlesen in einer immer wiederkehrenden Abfolge, beim Essen helfen Lieder, Tischsprüche oder Gebete vor und nach dem Essen und bei älteren Kindern sind feste Zeiten für Problembesprechungen oder den Tagesrückblick sehr hilfreich.

Wem dies schwer fällt, der bekommt Unterstützung bei einem Elternkurs (z.B. Starke Eltern - Starke Kinder oder Triple P) oder einer Erziehungs-Beratungsstelle.

Infos: Stefan Behr (06831) 680911.

**Gute
Erziehung:**

1)
Gefühls-
mäßige
Wärme

2)
Achtung
und
Respekt

3)
Grenzen
setzen

4)
Zusammen-
arbeit

5)
Förderung

Kultur und Freizeit

■ Baumschnittkurs in Gisingen

Der Obst- und Gartenbauverein weist darauf hin, dass der Schnittkurs am Samstag, den 17. März um 14.00 Uhr auf dem Gisinger Kirmesplatz stattfindet.

Der Vorstand

■ Obst- und Gartenbauverein Gisingen

Einladung zur Jahreshauptversammlung mit Neuwahl des Vorstandes

Am Freitag, den 23. März 2012, findet um 19.00 Uhr im Gasthaus Bauer in Gisingen unsere diesjährige Jahreshauptversammlung statt, zu der alle Mitglieder herzlich eingeladen sind.

Tagesordnung:

1. Begrüßung und Eröffnung durch den Vorsitzenden
2. Gedenkminute für verstorbene Mitglieder
3. Bericht des 1. Vorsitzenden
4. Bericht des Kassierers
5. Bericht des Schriftführers
6. Bericht der Kassenprüfer
7. Aussprache zu den bisherigen Punkten
8. Wahl eines Versammlungsleiters
9. Entlastung des Vorstandes
10. Neuwahl des Vorstandes
11. Verschiedenes

Wie bisher üblich, werden wir einen kleinen Imbiss reichen. Wegen der wichtigen und umfangreichen Tagesordnung würde ich mich freuen, alle Mitglieder begrüßen zu können.

Bruno Geber, Vorsitzender

WICHTIGE INFO:

unsere fleißigen Helferinnen und Helfer treffen sich auf dem Gisinger Friedhof zum Frühjahrsputz am Samstag, den 31. März 2012 um 9.00 Uhr. Wenn möglich, bitte Arbeitsgeräte mitbringen. Für Kaffee und Kuchen wird selbstverständlich gesorgt.

■ Obst- und Gartenbauverein Ittersdorf, Mitgliederversammlung

Liebe Obst- und Gartenbaufreunde, ich lade Sie recht herzlich ein ins Gasthaus Fedick zu unserer **Mitgliederversammlung am 18.03.2012 um 18.00 Uhr**.

Folgende Tagesordnung ist vorgesehen:

Begrüßung

Tätigkeitsbericht des 1. Vorsitzenden

Kassenbericht

Kassenprüfbericht

Aussprache zu Punkt 2 - 4

Wahl des Versammlungsleiters

Entlastung des Vorstandes

Neuwahl des Vorstandes

1. Vorsitzender

2. Vorsitzender

Kassenwart

Schriftführer

Gerätewart

Beisitzer

Wahl von 2 Kassenprüfern

Anträge an die Versammlung

Verschiedenes / Ehrungen

Ende der Versammlung und gemütliches Beisammensein mit Imbiss

Anträge an die Versammlung können schriftlich bis zum 11.03.2012 beim 1. Vorsitzenden eingereicht werden.

Ich freue mich auf Ihr zahlreiches Erscheinen.

Gerhard Schmidt, 1. Vorsitzender

■ Katholische Frauengemeinschaft Kerlingen

Am Donnerstag, dem 29.03.2012, beten wir in St. Oranna den Kreuzweg, anschließend Einkehr im Café Winter. Wir bieten Fahrgemeinschaften an; Abfahrt ist um 14.30 Uhr ab Kerlingen Kirche.

Bitte anmelden bei Renate Ehl (1343), damit wir einen Überblick über die Teilnehmerzahl haben wegen der Autos und der Reservierung im Café Winter.

Unsere nächste Strickrunde ist am Mittwoch, dem 11.04.2012, 18.00 Uhr im Feuerwehrhaus.

■ TuW Kerlingen e.V.

Die diesjährige Mitgliederversammlung vom Trimm- und Wanderverein Kerlingen findet am Sonntag, den 25. März 2012 um 18.00 Uhr im Gasthaus Ehl in Kerlingen statt. Hierzu sind alle Mitglieder eingeladen.

Tagesordnung:

1. Eröffnung und Begrüßung durch den 1. Vorsitzenden
 2. Feststellung der Anwesenheit
 3. Bericht des 1. Vorsitzenden
 4. Bericht des Kassierers
 5. Wanderbericht
 6. Planung für 2012
 7. Verschiedenes
 8. Schließung der Versammlung durch den 1. Vorsitzenden
- Mitglieder, die kein Mitteilungsblatt erhalten, werden persönlich oder telefonisch eingeladen.
D. Escher, Schriftführerin

■ Hansenberger Erdbeernarren e.V.



Hallo, jetzt ist es bald soweit, unsere Tanzgruppe für die Kleinen steht kurz vor der Gründung. Wir brauchen nur noch ein paar Kinder aus St. Barbara oder aus der Gemeide Wallerfangen, die Spaß am Tanzen haben. Am 14.03.2012, um 14:00 Uhr findet im Dorfgemeinschaftshaus unser erstes Schnupper-Tanztraining statt.

Bei Interesse bitte bei Manfred Reiher
Tel.-Nr.: 06831-965127 oder Silvia Steffes
Tel.-Nr.: 06831-6431058 melden.

Viel Spaß beim Tanzen wünschen die Hansenberger Erdbeernarren

Achtung:

Am Sonntag, den 18.03.2012 um 18:00 Uhr findet unsere nächste Mitglieder-Versammlung im Vereinslokal Gasthaus Schloßberg statt.

Wir freuen uns auf Euer kommen

der Vorstand

■ Reservistenkameradschaft Wallerfangen

Umbettung der Kriegsgräber Wallerfangen

Am Samstag, dem 17.03.2012, treffen wir uns um 10.00 Uhr in Fleckturnuniform am RK Heim zu Vorbereitungsarbeiten wegen der geplanten Umbettung der Kriegsgräber.

Sonntags, am 18.03.2012, findet um 10.00 Uhr unsere **monatliche Sitzung** im RK Heim unter der Post statt. Auf der Tagesordnung stehen Teilnahme an dienstlichen Veranstaltungen und unser Partnerschaftstreffen mit den französischen Kameraden. **Interessierte Mitbürger sind herzlich willkommen.**

Der Vorstand

■ MGV „Liedertafel 1839“ Wallerfangen

Oper und Operettenkonzert

Der MGV »Liedertafel 1839« Wallerfangen unter der Leitung von Organist Christian Debald veranstaltet am Sonntag, den 21. Oktober 2012 um 17 Uhr in der »Walderfingia« gemeinsam mit dem Kirchenchor »Katharina« unter der Leitung von Organist Michael Reiland und dem Musikverein »Concordia« unter der Leitung ihres Dirigenten Stefan Pfingstmann ein großes

Opern und Operettenkonzert

Die »Liedertafel 1839« hat zur Zeit 31 Sänger, möchte sich aber für diese große musikalische Aufgabe möglichst in allen Stimmen verstärken. Es geht daher die Bitte an alle sangesfrohe Männer uns für dieses interessante, einmalige Konzert zu unterstützen. Zumindest würden wir uns schon freuen, wenn sich Männer für einen Projektchor, ohne Verpflichtung über das Konzert hinaus, interessieren würden. Mit der Probearbeit für dieses Konzert haben wir bereits begonnen. Es wäre daher sinnvoll, wenn sich bald für den Projektchor Männer in einer unseren nächsten Gesangstunden einfinden könnten, zunächst vielleicht alle 14 Tage. Singen ist gesund, singen macht frei, singen in der Gemeinschaft ist eine sinnvolle Freizeitbeschäftigung.

Geben sie sich einen Ruck und kommen sie zu einem unverbindlichen Probeabend einmal vorbei.

Gesangstunde ist jeden Donnerstag von 20-22 Uhr in unserem Proberaum in der Erweiterten Realschule in der Bungerstraße 30 in Wallerfangen.

Wir freuen uns schon jetzt auf ihren Besuch.

Werner Dolibois, 1. Vorsitzender



Wallerfangens vergessene Straße: die Schwantzgass am Limberg

Die Schwantzgass war früher der letzte Abschnitt der Hauptstraße in Richtung Dillingen. Dort standen, zum Teil im Felsen des Limbergs, mehrere Häuser. Sie befanden sich schräg gegenüber dem jetzigen Schloss Villeroy. In den Häusern wohnten seinerzeit Saarschiffer und Fischer.

Der Hafen lag unweit dieser Wohnungen am jetzigen Saar-Altarm. Die Häuser in der Schwantzgass wurden zwischen 1870 und 1900 bis auf zwei abgerissen. Diese beiden verbliebenen Häuser beseitigte man im 2. Weltkrieg.

Die Schwantzgass hatte aber noch eine weitere Überraschung zu bieten. Ein paar Schritte weiter stieß man auf ein Kuriosum, das damals seinesgleichen suchte. Die bedrückende Sehenswürdigkeit präsentierte sich in Form von Wohnungen in den sogenannten Niederlimberger Felsenhöhlen. Die primitiven Behausungen bestanden aus Gängen und Kammern, die in den weichen Buntsandstein des fast senkrecht abfallenden Limbergs eingehauen waren. Die einzelnen, sorgfältig aus dem Stein gearbeiteten Räume waren durch Türöffnungen und Verbindungsgänge miteinander verbunden und zum Teil mit aus dem Fels gemeißelten Scheingewölben ausgestattet. Hier lebten die Ärmsten der Armen, die die Mieten für bessere Wohnungen nicht bezahlen konnten.



Die Häuser der Schwantzgass klebten am abgestuften Hang des Limbergs gegenüber von Schloss Villeroy. Die Felsenwohnungen waren am Ende der Häuserreihe in die Steilwand geschlagen.

Der Armenverein von Wallerfangen (gegründet 1838) unterstützte schon recht früh die Bewohner dieser Felsenhäuser. Er sorgte ab 1846 für regelmäßige Notspeisungen. Die Verteilung der Gaben übernahm eine Kommission, der die prominentesten Personen der jungen Industriegemeinde angehörten. Einen Höhepunkt im karitativen Prestige der Ortsgemeinschaft stellte die Beschaffung einer erheblichen Geldsumme durch den Armenverein dar. Hiermit und mit einem kleinen Zuschuss seiner preußischen Majestät (600 Taler) konnte ab 1846 damit begonnen werden, zehn Armenwohnungen zu errichten. Die königliche Regierung ordnete in Folge sofort die Schließung der Höhlen an.

Später nutzte man die Felsenwohnungen nur noch als Lagerräume. Auch eine Pilzzucht soll es darin gegeben haben. Im 2. Weltkrieg dienten sie der Bevölkerung als Luftschutzkeller. Trotzdem wurden sie 1944 gesprengt, als damit gerechnet werden musste, dass sie dem vorrückenden Feind nützlich sein könnten. Von dem Kulturdenkmal ist heute kaum mehr etwas erhalten. Von der Straße ist ein kleinerer Raum zu sehen, der wegen seiner gefährlichen Lage direkt neben der L 170 nicht mehr zugänglich ist. Dennoch brennt dort meist eine Kerze, ein Zeichen religiösen Brauchtums. Aber das Licht könnte auch daran erinnern, dass hier einmal Menschen wohnten.

Text: Rainer Darimont und Markus Battard; Bild: Museumsarchiv Wallerfangen, Bildbearbeitung: Markus Battard.

Unsere Partnergemeinde Saint Vallier



■ Einladung zur nächsten Vorstandssitzung am 28. März 2012

Am Mittwoch, den 28. März 2012, findet um 19.00 Uhr im Gasthaus Cilly's Miljö in Wallerfangen, Lothringer Straße, unsere nächste Vorstandssitzung statt.

Wegen der Planungen zu den Feierlichkeiten im Rahmen unseres 20jährigen Bestehens bitte ich um rege Teilnahme der Vorstandsmitglieder.

Volker Bauer

■ Saarwald-Verein Wallerfangen 1912

1. Am Sonntag, dem 11. März 2012, führte Jürgen Demmerle die insgesamt 22 Wanderer starke Gruppe über den Saargau. Start war am Sportplatz in Kerlingen. Von dort ging es über den Scheidberg in Richtung Hochbehälter Sermlinger Hof. Weiter bis nach Leidingen und Leiding zu den Fenstern »Grenzblick«, die an die ehemalige, gemeinsame Geschichte der beiden Grenzdörfer erinnern soll. Rund viereinhalb Meter hoch und fünfeinhalb Meter breit sind die Industriefenster, die aus einer Werkshalle der Dillinger Hütte stammen. Gehalten werden sie von einem Rahmen aus rotbraunem aus einheimischen Steinbrüchen. Durch die Neutrale Straße führte der Weg an den Grenzsteinen von 1830 vorbei zur Mittagsrast an einer Jagdhütte. Dort waren schon einige Kenntnisse beim Bau von Sitzgelegenheiten gefragt. Nun ging es in die schöne Ihrer Kirche. Nach kurzem Aufenthalt wurde die Wanderung durch die Straße »Zum Hatzenbüsch« fortgesetzt in Richtung Hochbehälter Sermlinger Hof und dann nach Bedersdorf in Jürgens Garage, wo bereits einige leckere und »spritzige« Getränke auf die durstigen Wanderer warteten. Die Einnahmen spendeten Marlies und Jürgen für die Vereinskasse. Nach ausgiebiger Rast ging es dann nach Ittersdorf ins Gasthaus Fedick zum Schinkenbrot-, Würstchen- oder Flammkuchenessen. Nach der Rückkehr am Sportplatz in Kerlingen stand der Schrittzähler bei 20 km. Eine schöne Wanderung, die etwas mehr Wald- oder Wiesenboden verdient hätte.



Vor dem Fenster „Grenzblick“ auf deutscher Seite mit Blick auf das französische Fenster

2. Am 18. März führen Claudia Michels und Rolf Imig zur Burg Montclair. Die Wanderung hat eine Länge von ca. 15 km. Wir treffen uns in Wallerfangen um 9.30 Uhr und fahren mit dem Zug um 9.57 Uhr vom Bahnhof Dillingen, Gleis 4, nach Besseringen. Von dort geht's über St. Gangolf zur Burg Montclair (lat. Mons clarus = heller Berg). Die Geschichte der Burg reicht bis ins Jahr 1016 zurück. Die Burg wie sie heute aussieht, wurde in den Jahre 1434 bis 1439 erbaut und 1992/93 restauriert.

3. Die nächste Seniorenwanderung ist am Mittwoch, dem 21.3.2012. Treffpunkt ist um 14.00 Uhr am Rathaus in Wallerfangen.

4. Am Sonntag, dem 25. März 2012, führt Werner Heckel über die Höhen des Saargaus. Treffpunkt ist am Rathaus in Wallerfangen um 9.00 Uhr. Von dort geht's durch den Harras, die 3 Kapuziner hoch, am Scheidberg vorbei nach Gisingen zum späten Frühstück in den Saargau-Dorfladen. Dann über Oberlimberg, Idesbach-Pfad, Kapelle wieder zurück nach Wallerfangen. Schlussrast im Bistro am Schloss. Länge etwa 15 km. **Denkt bitte daran, dass an diesem Sonntag Landtagswahl ist. Also entweder gleich morgens wählen gehen oder nachmittags bis 18.00 Uhr. Es geht auch mit Briefwahl.**

Frisch Auf

■ Neuigkeiten aus der



Vorplatzgestaltung des „Saargau-Dorfladens“ in Gisingen angelaufen

Die Fördermaßnahme „Regionaltypische Aufwertung der Vorfläche des Saargau-Dorfladens in Gisingen zur Kommunikations-, Aufenthalts- und Veranstaltungsfläche“ ist vom zuständigen Ministerium für Wirtschaft und Wissenschaft in Saarbrücken genehmigt, die Fördermittel sind bewilligt:

Angesichts der vorfrühlingshaften Witterung kann nun mit den Arbeiten zur Umgestaltung begonnen werden. Die alten Betonplatten wurden bereits entfernt, der Unterbau ist entfernt. In den kommenden Wochen geht es nun an die Neuanlage mit Kalksplitt und Kalkpflaster sowie um die Bepflanzung mit einem Saum aus Hainbuchenhecken, Rosen und Lavendel.



Ladenbetreiberin Kerstin Hektor freut sich, dass es jetzt losgeht: So wird pünktlich zum Beginn der wärmeren Jahreszeit alles fertig werden und Einheimische wie Touristen können ihren Kaffee im Freien einnehmen! Ehrenamtliche Helfer für die Arbeiten werden noch gesucht, Interessenten sollten sich direkt im Laden melden.

Ihr Regionalmanagement für die Region Saargau

Achim Später, ARGUS concept GmbH, Tel.:0681 / 38916-66, a.spaeter@argusconcept.com

Jens Reiter, ARGUS concept GmbH, Tel.:0681 / 38916-76, j.reiter@argusconcept.com

Machen Sie mit, denn auf Sie kommt es an!!

Weiteres unter www.region-saargau.de Schauen Sie mal rein!

■ Die Einbeinhupser

Wir treffen uns am Sonntag, dem 25.03.2012 ab 10.30 Uhr im Gasthaus Zum Schloßberg zum ersten Frühschoppen im Neuen Jahr.

Sport und Gesundheit

■ SV Düren-Bedersdorf 1966 e. V.

(www.Dueren-Bedersdorf.de)

Aktive

Saison 2011/2012 - 24. Spieltag

SV Geislautern 2 : SV Düren-Bedersdorf 2 0 : 2

Nach fünf Niederlagen in Folge konnte unserer Reserve endlich wieder einen Sieg für sich verbuchen. Kevin Schmidt gelang die 0:1 Führung und Philipp Hass sicherte mit seinem Tor den 0:2 Endstand.

SV Geislautern 1 : SV Düren-Bedersdorf 1 4 : 0

Relativ früh geriet man in Rückstand und hatte anschließend optisch mehr vom Spiel. Leider ließ der Abwehrverbund die Konsequenz des letzten Spiels vermissen und so kassierte man wieder einmal dumme Tore. Auch im Spiel nach vorn war man nicht druckvoll genug um die Gastgeber vor ernste Probleme zu stellen.

Saison 2011/2012 - 25. Spieltag

Am kommenden Sonntag, 18.03.2012 sind die Mannschaften des FV Diefeln zu Gast in der heimischen »Sportstätte am Aubach«. Die 2. Mannschaft spielt um 13.15 Uhr, die 1. Mannschaft danach um 15.00 Uhr.

»Alte Herren«

Zur Heimpremiere empfangen unsere »Alten Herren« am Samstag, 24.03.2012 um 18.00 Uhr die AH des SV Hülzweiler in der »Sportstätte am Aubach«.

Rainer Klein

SV Düren-Bedersdorf e. V.

■ VfB Gisingen

Aktive Mannschaften:

Unsere 1. Mannschaft kam im Heimspiel gegen den Tabellenzweiten Stella Sud trotz zahlreicher guter Chancen nur zu einem 1:1 unentschieden. Kai Postler traf zum 1:1 Ausgleich für den VfB. Unsere 2. Mannschaft verlor ihr Spiel gegen Stella II mit 4:7 Toren. In den kommenden 3 Wochen hat der VfB drei schwere Auswärtsspiele zu bestreiten. Am kommenden Sonntag, 18.03.2012, spielt unsere 1. Mannschaft um 15.00 Uhr in Hostenbach. An diesem Tag ist die 2. Mannschaft spielfrei. Am 25.03.2012 steht dann das Spiel in Altförweiler an bevor es dann am 01.04.2012 zum Derby nach Wallerfangen geht.

Jugendabteilung

Ergebnisse vom letzten Wochenende:

E3-Jugend SV Piesbach - VfB Gisingen 2:4

E2-Jugend VfB Gisingen - FSV Hemmersdorf 1:4

E1-Jugend SF Wadgassen - VfB Gisingen 1:6

Am Samstag den 10.03.12 spielten wir in Wadgassen unser erstes Punktspiel im laufenden Jahr. Da wir gegen Wadgassen noch was gut zumachen hatten, gingen wir mit viel Moral ins Spiel. Wir standen von Beginn an sehr gut und ließen dem Gegner nur wenige Chancen zu. Nach etwa zehn Minuten fanden wir dann zu unserem Spiel und führten dann verdient zur Halbzeit 3:0. Nach Wiederanpfiff fing Wadgassen an uns mehr unter Druck zu setzen, was uns aber wieder Räume brachte. Diese Räume nutzten wir auch aus, sodass wir am Ende das Spiel souverän mit 6:1 gewinnen konnten.

Kompliment an die ganze Mannschaft, die wirklich sehr gut gespielt hat. Tore: Moritz Louia; Marcel Paschke; Simon Marion; Colin Mathis; 2x Simon Meyer

D-Jugend TuS Bisten - VfB Gisingen 2:0

Ohne Auswechselspieler präsentierten wir uns in der ersten Halbzeit sehr gut und hatten sogar zwei Chancen zum Führungstreffer. In der zweiten Halbzeit machte sich zunehmend bemerkbar, dass Bisten mit vier Spielern aus deren D1-Mannschaft spielte und wir keine frischen Kräfte bringen konnten. So verloren wir leider ein Spiel, das wir unter regulären Bedingungen hätten gewinnen können.

C-Jugend VfB Gisingen - SG Schwemlingen 2:2

Tore: Cedric Fontaine

B-Jugend VfB Gisingen - SCV Orscholz 1:3 Tor: Saman Ciftci

Am nächsten Wochenende spielen:

16.3. E3-Jugend VfB Gisingen - FSV Saarwellingen 17.30 Uhr

17.3. F1-Jugend Turnier ab 11 Uhr in Bisten

F2-Jugend Turnier ab 12 Uhr in Bisten

E1-Jugend SV Fraulautern - VfB Gisingen 14 Uhr

E2-Jugend VfB Gisingen - VfB Differten 15.15 Uhr

D-Jugend SV Fraulautern - VfB Gisingen 15.15 Uhr

C-Jugend SV Lisdorf - VfB Gisingen 16.30 Uhr

18.3. B-Jugend VfB Gisingen - SF Hostenbach 10.30 Uhr

Der VfB Gisingen sucht weiterhin Spieler für alle Juniorenmannschaften. Wir haben momentan alle Jugendmannschaften von der

G-Jugend bis zur B-Jugend besetzt und suchen noch Verstärkung für unsere Teams, gerne auch für den Aufbau einer A-Jugend für die Saison 2012/2013. Ganz egal, aus welchem Ort Ihr kommt, Ihr seid alle in Gisingen herzlich willkommen. Bei Interesse bitte den Jugendleiter Markus Fontaine über Tel. 06837/909146 kontaktieren.

■ Frauenturnverein Gisingen

Liebe Vereinsmitglieder,

die nächste Mitgliederversammlung findet am 26.03.2012 um 20.00 Uhr (nach der Turnstunde) in der Scheidberghalle statt. Wir würden uns über eine zahlreiche Teilnahme an dieser Versammlung freuen.

Heike Kettenhofen, Schriftführerin

■ Sportgemeinschaft Ihn-Leidingen e.V.

Aktion picobello am Sportplatz

Am Samstag, 17.03.2012, findet am Sportplatz Ihn-Leidingen ein Arbeitseinsatz statt.

Wir wollen auch in der spielfreien Zeit dafür Sorge tragen, dass unsere Sportanlage ansehnlich bleibt. Aus diesem Grunde sind Arbeiten rund ums Clubhaus notwendig.

Hierzu sind alle Mitglieder herzlich eingeladen. Beginn ist um 9.00 Uhr.

■ AH Scheidberg

Am kommenden Samstag, 17.02.2012, beginnt für die Alten Herren der AH Scheidberg der Spielbetrieb 2012. Im ersten Spiel treffen wir in einem Heimspiel auf die AH Gerlfangen. Anstoß auf dem Kerlinger Sportplatz ist bereits um 17.00 Uhr.

AH-Vereinsfahrt 2012 ins Emsland

Die AH fährt am Fronleichnamswochenende 2012 (07.-10.06.2012) ins Emsland zu unserem Sportskameraden Oliver Ehl. U.a. stehen Besichtigungen der Fa. KRONE LANDMASCHINEN, der MEYER WERFT PAPENBURG und ein Spiel gegen die AH Lindern auf dem Programm.

Es haben sich bisher 41 Personen für die Fahrt angemeldet.

Bedingt durch Absagen sind noch Plätze im Bus frei geworden. Bei Interesse bitte mit Harry Ehl (06837/74192) in Verbindung setzen.

■ Angelsportverein Kerlingen

Frisch geräucherte Forellen am Karfreitag

Am 06.04.2012 Karfreitag bietet der Angelsportverein Kerlingen hinter dem Feuerwehrgerätehaus frisch geräucherte Forellen auf Vorbestellung zum Verkauf an. Vorbestellungen werden von **Dieter Schneider 06837/7212** und **Lothar Urban 06837/7110** entgegen genommen.

Der Vorstand

■ SV Wallerfangen

Ergebnis vom Wochenende:

SF Scheidberg - SV Wallerfangen 2:5

Tore: 2x Moranski, 2x M. Kohn, H. Ülgü

In einer ziemlich schwachen Partie waren wir über die gesamte Spielzeit deutlich überlegen, die Gastgeber verlegten sich aufs Kontern.

Gleich zu Beginn erhielt Scheidberg jedoch einen Elfmeter und wir gerieten zunächst in Rückstand.

Wenige Minuten später konnte jedoch Moranski eine Flanke zum Ausgleich nutzen und kurz darauf erhöhte M. Kohn durch einen noch abgefaßten Schuss auf 1:2.

Widerum M. Kohn dribbelte sich dann zum Strafraum durch und erzielte das 1:3, was auch gleichzeitig der Halbzeitstand war.

Die zweite Hälfte begann wie die erste mit einem Foulelfmeter und die Hausherrn kamen noch einmal auf 2:3 heran.

Danach hatten sie eine kurze Drangphase, ehe wir in der Schlussviertelstunde durch sehenswerte Tore von Moranski und H. Ülgü endlich das Spiel für uns entschieden.

Am kommenden Sonntag spielen wir zuhause gegen Lisdorf, Anstoß 15:00 Uhr, die Zweite spielt um 13:15 Uhr

Damen

SV Naßweiler- SV Wallerfangen 1-0

Stark einatzgeschwächt mussten wir beim SV Naßweiler antreten. Trotzdem entwickelten wir von Anfang an Druck und erspielten uns einige Chancen die wir leider nicht zur Führung nutzen konnten,so gingen wir 0-0 in die Pause.Nach der Pause ließen wie etwas nach und Naßweiler kam besser ins Spiel.Wir hatten die ein oder andere Konterchance die wir leider nicht gut ausspielten.So kam es wie es kommen musste, dass wir in der 64.Min das 1-0 kassierten.Wir versuchten zwar noch die Wende,aber wir mussten die letzten 20 Min verletzungsbedingt in Unterzahl spielen.Leider ist uns der Ausgleich nicht mehr geglückt. Aber trotz allem großes Kompliment für die läuferische sowie kämpferische Leistung der Mannschaft.

Nächstes Spiel So.18.3.12 16.45 in Badenbach

■ TTC Wallerfangen Jahreauptversammlung 2012

Bericht des 1. Vorsitzenden zur Jahreauptversammlung in Stichworten:

Der Verein hat derzeit 126 Mitglieder (110 männlich / 16 weiblich), 3 Herren-, 2 Jugend-, 1 Schüler A und 2 Seniorenmannschaften

TTC vertreten bei :

- TT-Kreisversammlung 15.06.2011;
- TT-Kreisversammlung 15.06.2011;
- Senioren-Verbandstag in Kirkel 17.06.2011

Veranstaltungen des TTC im Jahr 2011:

- TT-Lehrgänge-mit Alf Knutson, September 2011
- Besuch des TT-Bundesligaspiel des 1. FCS mit 18 Jugendlichen und Schüler, wie auch 6 Betreuer
- Vereinsmeisterschaften für Aktive, Anfänger, Schüler, Jugend
- Mai-Wanderung
- Skat-Turnier
- Wallerfangen spielt TT
- Weihnachtsmarkt
- Heckenfest

Erfolge auf Kreisebene: Klaus Eisenbarth 3. Platz Senioren 50+.

Erfolge auf Landesebene: Klaus Eisenbarth 5. Platz Senioren 50+.

Ergebnisse der Mannschaften Saison 2010/2011:

Schüler B - Kreisliga West 5. Platz M. Neu 11:6

2.Jugend - 1. Kreisklasse 7. Platz M. Ehl 6:8

1. Jugend - Saarlandliga 10. Platz M. Dolibois 8:9

3. Herren - 2. Kreisklasse 10. Platz Felix Hans 8:22

2. Herren - 1. Kreisklasse 6. Platz R. Braun 17:13

1. Herren - Kreisliga West 8. Platz Ch. Meier 29:8

Senioren 2 - 1. KL West 7. Platz H. Grasmück 15:7

Senioren 1 - Bezirksliga 1. Platz K. Eisenbarth 24:6

Internetseite des TTC: Bisher 13.200 Zugriffe, im letzten Jahr 5000 Zugriffe

Kassierer Heinz Dutt berichtet von einer zufriedenstellenden Kassenlage. Organisationsleiter Otmar Banton zeigt sich mit den vom TTC durchgeführten Veranstaltungen durchaus zufrieden, wobei er die zurückgehende Bereitschaft zur Mithilfe beklagt.

Der Vorsitzende Klaus Eisenbarth ruft die Mitglieder auf sich stärker im Spielbetrieb und der Durchführung der Veranstaltungen zu engagieren.



1. Vors.: Klaus Eisenbarth / Vereinsmitglieder

■ TTC Wallerfangen: Berichte und Termine

Der Tiefpunkt für die Herren 1 ist nach der 5:9 Niederlage beim Tabellenletzten Schwalbach erreicht. Ein Klaus Eisenbarth und Bernd Dolibois allein reichen für einen Sieg nicht aus. Beide hielten ihre Gegner (Bellion, Gudert) nieder. Eisenbarth/Roth sorgten noch für einen Punkt aus ihrer Doppelbegegnung. Von 7 Entscheidungen im 5. Satz gewannen die Wallerfanger nur ein Mal. Nun trägt Wallerfangen die Rote Laterne. Gegen Schwarzenholz III gab es mit 3:9 die erwartete Niederlage für die Herren 2. Das Doppel Grasmück/Schmitt, wie auch Werner Gammel und Gerd Schmitt fuhren die einzigen Punkte für Wallerfangen ein.

Die 8:2 Niederlage der Herren 3 gegen den Tabellenführer aus Schwalbach III zeigt von einer leichten Steigerung gegenüber der 8:0 Niederlage aus der Vorrunde. Carsten Matyssek zeichnete sich sowohl im Doppel mit Jörg Pflingstmann, wie auch im Einzel mit einem Sieg aus.

Die nächsten Spiele des TTC Wallerfangen:

- 17.03.2012 18.30 Sa Werbeln - Herren 1
- 17.03.2012 19.30 Sa Roden 2 - Herren 2
- 17.03.2012 19.30 Sa Herren 3 - Frem.-Gerl. 4
- 17.03.2012 15.00 Sa Jugend 1 - Merzig
- 17.03.2012 15.00 Sa Jugend 2 - Schwalbach 3
- 17.03.2012 15.00 Sa Fraulautern - Schüler A
- 14.03.2012 20.00 Mi Senioren 1 - Eppelborn
- 15.03.2012 19.30 Do SLS-Roden - Senioren 2



1. Herren des TTC Wallerfangen

Veranstaltungen 2012:

- 1. Mai Wanderung 01. Mai ab 11.00 Uhr
 - Spielerversammlung 20. Mai Sonntag ab 18.00 Uhr
 - Heckenfest 11. August ab 17.00 Uhr
 - Ein Dorf spielt Tischtennis 03. Nov. ab 15.00 Uhr
 - Preisskat-Turnier Preisskat-Turnier ab 14.00 Uhr
 - Weihnachtsmarkt 8.-9. Dez. ganztägig
 - Vereinsmeisterschaften der Schüler und Jugend während der Trainingszeiten: 14. - 21. Dez.
 - Vereinsmeisterschaften der Aktiven: 22. Dez. ab 15.00 Uhr
- Mehr über den TTC Wallerfangen erfahren Sie unter:
www.ttc-wallerfangen.de

Umwelt

■ Wasserversorgung

Wasserleitungszweckverband „Gau-Süd“, Wallerfangen

Verwaltung: Tel: 06831-966840

Nur in dringenden Fällen der Wasserversorgung oder nach Dienstschluss und am Wochenende: Bereitschaftsdienst: Tel.: 0178-6112001

■ MÜLL

An-, Um- oder Abmeldungen von Müllgefäßen werden direkt beim Entsorgungsverband Saar, Saarbrücken, Tel: 0681/5000-555, beantragt. Ferner ist der EVS für Fragen „Rund um den Müll“ ihr Ansprechpartner. EVS Kunden-Service-Center Untertürkheimer Str. 21, 66117 Saarbrücken Tel: 0681/5000-555 (Mo-Fr: 08.00 - 18.00 Uhr) Service-abfall@evs.de www.evs.de

■ ABFUHRUNTERNEHMEN

ARGE Becker, Adam, Hero (Firma Adam GmbH),
Info-Telefon: 06861-2691

■ SPERRMÜLL

Sperrmüll kann bis zu einer Menge von 2 Kubikmetern kostenlos an den EVS Wertstoff-Zentren abgegeben werden. Wer jedoch keine Möglichkeit hat, seinen Sperrmüll selber anzuliefern, kann 0,5 bis 4 Kubikmeter Sperrmüll im Rahmen eines individuellen Sperrmülltermins entsorgen. Die Sperrmüllabholung erfolgt ausnahmslos auf Abruf. Die einheitliche Servicegebühr für die Abholung des Sperrmülls beträgt 15 Euro. Anmeldungen nimmt das EVS Kunden-Service-Center entgegen. Tel: 0681/5000-555 (Mo-Fr: 08.00 - 18.00 Uhr)
Service-abfall@evs.de, www.evs.de

■ Info/Reklamationen zum Gelben Sack

Firma Paulus GmbH, Info-Telefon: 06897-856000 oder 01803-856000

■ Ausgabestellen für GELBE SÄCKE

- Wasserleitungszweckverband „Gau-Süd“, Felsberger Str. 2,
- Bäckerei Welling, Hauptstraße 35,
- Bäckerei Bollbach, Blaulochstr. 6,
- Lebensmittel Gärtner, Lothringer Str. 1
- Ortsvorsteher Larivière, Vom-Stein-Str. 24
- Ortsvorsteher Tasch, Margarethenstr. 15 a, Bedersdorf
- Ortsvorsteherin Grundhefer, Schloßstr. 38, Düren
- Dorfladen GbR, Gaust. 28, Gisingen
- Ortsvorsteher Schmitt, Rammelfanger Str. 9, Ihn
- Brigittes Shop, Saarlouiser Str. 74, Ittersdorf
- Bäckerei Benzschawel, Jakobusstr. 49, Kerlingen
- Hoen Michael, Weingartstr. 13, Rammelfangen
- Ortsvorsteher Schirra, Keltenstr. 4, St. Barbara

■ GRÜNSCHNITTENTSORGUNG

Fa. Floratec, Rehlingen-Siersburg, Tel: 06833-90020

■ Elektro Gesetz

Wo entsorge ich meine Elektro- und Elektronik-Altgeräte und die Hauskühlgeräte (Kühlschrank und -truhe)?

Bei folgenden Annahmestellen können kostenlos die Geräte abgegeben werden:

Wertstoff Saarlouis, Industriestraße 31, Saarlouis, Tel: 122587

Öffnungszeiten: Dienstag bis Freitag 8.30 Uhr bis 12.30 Uhr und 13.30 Uhr bis 17.00 Uhr, Samstag von 8.30 Uhr bis 13.00 Uhr

Wertstoffhof Ens Dorf/Schwalbach/Bous, Am Schwalbacher Berg 159, Ens Dorf, Tel: 509-275

Öffnungszeiten: Sommerzeit: Montag und Mittwoch 13.00 Uhr bis 18.00 Uhr, Freitag 12.00 Uhr bis 18.00 Uhr.

Winterzeit: Montag und Mittwoch 12.00 Uhr bis 17.00 Uhr, Dienstag und Donnerstag 9.00 Uhr bis 13.00 Uhr, Freitag 11.00 Uhr bis 17.00 Uhr, Samstag 9.00 Uhr bis 17.00 Uhr

Deponie Merzig-Fitten, Waldwieser Straße, Merzig, Tel: 06869-1498
Neue Öffnungszeiten: Montag bis Donnerstag 07.30 Uhr bis 15.45 Uhr, Freitag 07.30 Uhr bis 17.45 Uhr, Samstag 07.00 Uhr bis 14.45 Uhr

■ Fragen zur „Blauen Tonne“ (Papiertonne)

Bitte wenden Sie sich bei Fragen zur Blauen Tonne (Papiertonne) ausschließlich an das Unternehmen; die Gemeinde Wallerfangen kann Ihnen dazu keine Auskünfte erteilen! (Fa. Saar-Entsorgung GmbH, Kinkel, Tel: 06849-90080).

■ energis GmbH -Bereitschaftsdienst

Störungsdienst Erdgas, Tel: 0681-90692610

Störungsdienst Strom, Tel: 0681-90692611

Kirchen

■ Pfarreiengemeinschaft Wallerfangen

St. Katharina Wallerfangen - St. Andreas Gisingen -

St. Hubertus Ihn - St. Martinus Ittersdorf -

St. Remigius Leidingen

Gottesdienste

Donnerstag der 3. Fastenwoche 15.03.2012 (hl. Clemens Maria Hofbauer)

18.00 Uhr Kerlingen - Kreuzwegandacht

Freitag der 3. Fastenwoche 16.03.2012 (hl. Heribert, Erzbischof von Köln)

18.00 Uhr Wallerfangen - Hl. Messe
anschl. Empfang zum Namenstag von Pastor Herbert Gräff im Jugendheim

4. Fastensonntag - Laetare

Samstag 17.03.2012 (hl. Gertrud; hl. Patrick)

18.30 Uhr Rammelfangen - Hl. Messe

Sonntag 18.03.2012 (hl. Cyrill von Jerusalem)

09.00 Uhr Ittersdorf - Hl. Messe

10.30 Uhr Gisingen - Hl. Messe (Pater Jünemann)

10.30 Uhr Wallerfangen - Hl. Messe (L. Weirich)

14.30 Uhr Wallerfangen - Nachmittag der Kommunionkinder aus Wallerfangen

18.00 Uhr Wallerfangen - Orgelkonzert mit Kantor Andreas Cavelius, Krefeld

Hl. Josef, Bräutigam der Gottesmutter Maria (Hochfest) - Montag 19.03.2012

17.00 Uhr Gisingen - Festhochamt an EWIG GEBET

19.00 Uhr Gisingen - Vesper mit Te deum und eucharistischem Segen

Dienstag der 4. Fastenwoche 20.03.2012

18.00 Uhr Kerlingen - Bußgottesdienst, anschl. Beichte

Mittwoch der 4. Fastenwoche 21.03.2012

16.30 Uhr Ittersdorf - Kreuzwegandacht

18.00 Uhr Düren - Hl. Messe

Donnerstag der 4. Fastenwoche 22.03.2012

18.00 Uhr Wallerfangen - Hl. Messe

Telefonnummern der Pfarrgemeinden

Pfarrer Herbert Gräff 06831/964900

E-Mail herbert.graeff@bistum-trier.de

Pfarrer Ulrich Schäfer (Koop.) Pfarramt St. Andreas Gisingen

Gemeindereferentin Gaby Mertes 06831/6431009

E-Mail gaby.mertes@online.de

Pfarramt St. Katharina Villeroystr 7, 66798 Wallerfangen

E-Mail pfarramt.wallerfangen@online.de

Sekretärin: Christine Schnubel 06831/964900

Fax 06831/964902

Öffnungszeiten des Büros: Mo-Fr 9 - 12; Mo + Do 14-16 Uhr

Gottesdienste Samstag, 18.30 Uhr u. Sonntag 10.30 Uhr

Pfarramt St. Andreas Zum Scheidberg 25, 66798 Gisingen

(Pfarrei St. Hubertus Ihn) pfarramt.gisingen@t-online.de

Sekretärin: Astrid Matyssek 06837/91717

Fax 06837/91718

Öffnungszeiten des Büros: Di+Do 9-13; Fr 15-18 Uhr

Pfarramt St. Martinus Saarlouiser Str. 95, 66798 Ittersdorf

(Pfarrei St. Remigius Leidingen) pfarramt.ittersdorf@t-online.de

Sekretärin: Ursula Schulz 06837/230

Fax 06837/ 901018

Öffnungszeiten des Büros: Di 8.30-10.30; Do 15.30-17.30 Uhr

Kindergarten Wallerfangen Villeroystr. 7, 66798 Wallerfangen

Leiterin Stefanie Kiefer 06831/61128

(9.00-11.15 Uhr läuft der Anrufbeantworter)

06831/643432

E-Mail kigawfg@t-online.de

Öffnungszeiten: Täglich von 7.00 - 17.00 Uhr

Öffnungszeiten der Katholischen öffentlichen Bücherei

St. Katharina Mi 15.00 - 17.00 Uhr

So 9.30 - 10.30 und von 11.30 Uhr - 12.00 Uhr

Adresse: Pfarrheim Wallerfangen, Villeroystr. 7

Gelegenheit zur Beichte im Beichtzentrum

Saarlouis St. Ludwig Fr 9.30 - 11.30 und 16.00 - 17.30 Uhr

Sa 10.30 - 11.30 Uhr

Ev. Kirchengemeinde Saarlouis 06831/2470

Pfarrbezirk I: Pfarrer Jörg Beckers 06831/43181

Pfarrbezirk II: Pfarrerin Sabina Busmann 06831/82011

Sonntag, 10.00 Uhr, Ev. Kirche Saarlouis

3. Samstag im Monat, 18.00 Uhr, Ev. Kirche Saarlouis

Neuapostolische Kirche in Wallerfangen

Hirte Winfried Pitan 06831/85546

Gottesdienste Sonntag, 09.30 Uhr / Donnerstag, 19.30 Uhr

Wallerfangen, Gartenstr. 2

■ Die Katholische Pfarreiengemeinschaft Wallerfangen informiert

Orgelkonzert mit Andreas Cavelius

Liebe Freunde der Orgelmusik,

am **Sonntag, den 18. März 2012 um 18.00 Uhr** ist es wieder soweit.

Zum 14. Mal veranstaltet die Kath. Pfarrgemeinde St. Katharina Waller-

fangen am 4. Fastensonntag ein Orgelkonzert der Spitzenklasse. Verpflichtet wurde in diesem Jahr **Kantor Andreas Cavellius**. Für ihn ist es quasi ein Heimspiel, hat doch der gebürtige Wallerfanger während seines Studiums viel an unserer historischen Orgel geübt und ihre Klangvielfalt schätzen gelernt.

Mit Werken von Rheinberger, Bossi, Karg-Elert und Fletcher wird Kantor Andreas Cavellius ein excellentes Programm darbieten, das dem Charakter dieses Instruments entspricht und die Klangschönheit unserer Orgel voll zur Geltung bringen wird. Bereits vor 10 Jahren, fast auf den Tag genau, hat Andreas Cavellius in unserer Pfarrkirche ein grandioses Orgelkonzert gespielt, das letztlich auch den Anstoß für unsere ausgezeichnete Orgel-CD gab.

Nach dem Orgelkonzert hier in Wallerfangen gehts für Andreas Cavellius gleich weiter nach Kanthy-Mansyisk in Sibirien. Hier spielt er das Abschlusskonzert des internationalen Orgel-festivals, ein weiterer Höhepunkt seines künstlerischen Wirkens.

Der Eintritt ist frei.

Franz-Josef Altmeyer

Ökumenischer Kreuzweg der Jugend im Dekanat Wadgassen

„Er - löse uns“

am Freitag, dem 23.3. findet der diesjährige ökumenische Kreuzweg der Jugend statt.

Wir beginnen um 18.00 Uhr in der Pfarrkirche St. Katharina, Wallerfangen und machen uns dann auf den Weg nach Saarlouis. In St. Ludwig treffen wir auf viele andere Jugendliche und junge Erwachsene aus den Dekanaten Saarlouis, Wadern und Merzig. Um 20.00 Uhr werden wir mit Unterstützung von verschiedenen Jugendchören und einer Band den Abschluss unserer Kreuzweges begehen.

Ende ist 22.00 Uhr. Da es ein warmes Essen geben wird, wird um verbindliche Anmeldung gebeten. entweder bei denen, die hauptamtlich für die Jugendarbeit zuständig sind oder bei G. Mertes, Tel.: 06831/6431009; e-mail: Gaby.Mertes@online.de

Gottesdienste der Evangelischen Kirchengemeinde Saarlouis

Samstag, 17.3., 18.00 Uhr **Abendmahlsgottesdienst** i.d. Ev. Kirche Saarlouis (PfarrerIn Busmann)

Sonntag, 18.03., 10.00 Uhr **Abendmahlsgottesdienst** i.d. Ev. Kirche Saarlouis (PfarrerIn Busmann)

Zusammenkünfte Jehovas Zeugen, Versammlung Saarlouis-West

Ort: Königreichssaal Jehovas Zeugen, Albert-Einstein-Str. 1a, 66740 Saarlouis (Steinrausch)

Sonntag, 18.03.12, 13.30 - 15.15 Uhr

Öffentlicher Vortrag, Thema: »Wer ist befähigt Gottes Diener zu sein?«

Anschließend: *Wachturm*-Studium, Thema: »Lehren ziehen aus dem 'Rahmenbau' der Wahrheit«

Donnerstag, 22.03.12, 19.00 - 20.45 Uhr

Versammlungsbibelstudium, Thema: »Gott suchen und ihn wirklich finden« (2. Teil)

Anschließend: Schulkurs für Evangeliumsverkündiger, Themen u. a.: »Welche Bedeutung hat das Gedächtnismahl?«

Anschließend: Ansprachen und Tischgespräche, Themen u.a.: »Keine Angst vor Geschäftsvierteln!«

Alle Zusammenkünfte sind öffentlich.

Interessierte Personen sind jederzeit willkommen.

Kontakt: www.watchtower.org

Gemeindenachrichten der neapostolischen Kirche in Wallerfangen

Tag; Datum; Zeit; Ort; Vorkommnis

Donnerstag 15.03.; 19.30; Wallerfangen, Gottesdienst

Donnerstag 15.03.; 20.00; Völklingen, Probe Saarländorchester

Samstag 17.03.; 18.00; Wallerfangen, Gottesdienst

Sonntag 18.03.; 09.30; Wallerfangen, **kein Gottesdienst**

Sonntag 18.03.; 10.00; Trier, Ämtergottesdienst mit Apostel

Donnerstag 22.03.; 19.30; Wallerfangen, Gottesdienst mit BE Raudzus

Wir laden Sie herzlich ein unsere Gottesdienste zu besuchen.

66798 Wallerfangen, Gartenstraße 2

Gottesdienste:

Sonntag 9.30 Uhr

Donnerstag 19.30 Uhr

Sonstiges

SCHÜTZENVEREIN HUBERTUS 1058 E.V. BERUS

JUGENDABTEILUNG: Das »Training der Schützenjugend« läuft jeden Dienstag und Freitag ab 18,00 Uhr bis zu den Osterferien. Bitte vollzählig zum Training erscheinen da die Landesmeisterschaft noch ansteht! Weitere Informationen durch die Jugendleitung beim Training! **LANDESMEISTERSCHAFT DER SCHÜTZENJUGEND;(zur Erinnerung)** Die Landesmeisterschaft Luftgewehr der Schützenjugend findet am Samstag 17.03. und Sonntag 18.03.2012 wie in den letzten Jahren immer in Winterbach statt: Folgende Jugend-Schützinnen- und Schützen haben sich qualifiziert und die festgelegten Schießzeiten sind: Samstag 17.03.12: Start Nr. 68 THIELEN Laura - Startzeit = 11,50 Uhr Samstag 17.03.12: Start Nr. 587 MANSION Marko - Startzeit = 11,50 Uhr Sonntag 18.03.12: Start Nr. 638 FERTIG Dennis - Startzeit = 11,50 Uhr Sonntag 18.03.12: Start Nr. 219 MOTSCH Lukas - Startzeit: = 11,50 Uhr Sonntag 18.03.12: Start Nr. 71 WALTER Johannes - Startzeit = 11,50 Uhr Die genauen Abfahrtszeiten etc. gibt die Jugendleitung im Training bekannt! Wir wünschen der gesamten Jugend von Hubertus Berus »Gut Schuß + viel Erfolg«!!!

WURFSCHIEBEN-TRAP: Die nasskalte Jahreszeit neigt sich dem Ende zu und der Frühling hält bald seinen Einzug. In Kürze wird auch der Trapstand bei unseren Creutzwalder Schützenfreunden wieder seine Tore öffnen und wir können zum Saisonstart das erste Training absolvieren. Der Start wird rechtzeitig bekannt gegeben. Bei irgendwelchen Fragen bitte an Referent HS wenden! **KREISMEISTERSCHAFT UNTERHEBEL-REPETIERER 50m:** Am Sonntag 04.03.12 fand die KM-Unterhebelgewehr fand am Sonntag 04.03.12 in Ensdorf statt. **Unser Schützenbruder Manfred DODLER erreichte den 1. Platz in der Altersklasse und wurde Kreismeister 2012. Herzlichen Glückwunsch!**

LÄRMSCHUTZMASSNAHME 25m - Pistolenstand: Die ersten Arbeiten der Lärmschutzmaßnahme sind - wenn auch durch die »grimmige Kälte« etwas später, angelaufen. Zunächst laufen noch die Innenarbeiten und werden lfd. fortgesetzt. Die Außenarbeiten werden dann im April/Mai beginnen. (je nach Wetterlage). Die Mitglieder werden über die Arbeits-Einsätze und Arbeitszeiten schriftlich oder telefonisch informiert. Bitte beteiligt Euch zahlreich an diesen Arbeitseinsätzen, wenn ihr dazu angesprochen werdet. **ACHTUNG WICHTIGER HINWEIS:** Kommt an den Dienstagen oder Freitagen ab 19,00 Uhr im Schützenhaus Berus vorbei, um die neuen »Schützenausweise 2012« abzuholen, welche wir vom Landesverband erhalten. Kontrolliert bitte die Daten auf Richtigkeit und gebt Unstimmigkeiten bekannt. **ACHTUNG SENIORENSCHÜTZEN VON HUBERTUS BERUS!** Das gemeinsame »Senioren-Sportschießen« mit AUFLAGE (mit L-Pistole oder L-Gewehr) läuft jeden Freitag ab 19,00 Uhr. Alle Mitglieder ab Jahrgang 1956 und älter sind herzlich eingeladen. Luftgewehre werden gestellt. Wer Freitag verhindert ist kann auch Dienstag trainieren. Auf geht's - ab 19,00 Uhr zum Senioren-Training mit Vereinsmeisterschaft 2012! **VORÜBERGEHENDE ÖFFNUNGSZEITEN SCHÜTZENHAUS BERUS:** Das Schützenhaus Berus ist in der Regel nur jeden Dienstag und Freitag-Abend ab 19,00 Uhr geöffnet. An anderen Wochentagen und Wochenenden können jederzeit nach Absprache und Notwendigkeit andere Öffnungszeiten vereinbart werden. Sprechen Sie bitte rechtzeitig mit unserem Geschäftsführenden Vorstand unter = **Tel. 06836-1800** oder besuchen Sie uns jeweils am Freitag-Abend ab 19,00 Uhr im Schützenhaus Berus. Sie finden uns auch immer im Internet auf unserer **HOME PAGE:** < www.schuetzenverein-berus.de finden Sie unter »Impressum«!

Mit dem Jugendwerk auf Reisen - Auch 2012 gibt's beim Jugendwerk viel zu er

Christi Himmelfahrt... Pfingsten... Verlängerte Wochenenden und nichts los? Da heißt es beim Jugendwerk der AWO, die Feiertage einfach mal in einer Großstadt verbringen und dort den Puls der Zeit erleben. So bietet das Jugendwerk einmal über **Christi Himmelfahrt** in Kooperation mit dem Jugendwerk Rheinland-Pfalz einen Kurztrip in unsere Hauptstadt **Berlin** an - 4 Tage für 179 EUR einen kultur-politischen Kurztrip mit Stadtführung, Besuch des deutschen Bundestages mit Führung/Vortrag, der Gedenkstätte Berliner Mauer sowie des Holocaust-Denkmal mit anschließendem Shoppen am Kurfürstendamm. Außerdem geht's über **Pfingsten** drei Tage für 150 EUR in die Stadt der Liebe, um dort das französische *savoir vivre* zu genießen: eine Bootsfahrt auf der Seine, die Champs-Élysées entlang bummeln, im Louvre die Mona Lisa bestaunen - **Paris** ist immer eine Reise wert! Beide Städtefahrten werden für Jugendliche ab 14 Jahren angeboten, die von erfahrenen BetreuerInnen des Jugendwerks begleitet werden. Wer also was erleben will: beim Jugendwerk kommt keine Langeweile auf!

Und auch in den **Sommerferien** erwartet die Kinder und Jugendlichen beim Landesjugendwerk der AWO wieder eine erlebnisreiche Freizeitgestaltung: So stehen zum einen Jugendreisen nach Holland, Italien, Spanien, Korfu, Kroatien, an den Bodensee und in die Toskana auf dem Programm. Außerdem werden wiederum viele Erlebnisreisen innerhalb des Saarlandes durchgeführt, die sich über Themen wie Theater, Reiten, Mittelalter, Handwerken und kreatives Gestalten sowie moderne Musik strecken und teilweise als Zeltlager dargeboten werden. Das Jugendwerk hat sich weiterhin als Veranstalter multinationaler Freizeiten bewährt, sodass auch diese im kommenden Sommer in Kooperation mit Italien, Frankreich und der Türkei nicht fehlen dürfen.

Um dem Anspruch „hohe Qualität bei günstigen Preisen“ - so der Geschäftsführer und Jugendbildungsreferent des Landesjugendwerks Stefan Fuchs-Marquedant - zu genügen, werden 2012 wieder über 10 Seminare kostenfrei als **Betreuerschulung** angeboten, deren Inhalte auf pädagogischen Grundelementen und jugendgerechten Methoden der Vermittlung von pädagogischen und sozialen Kenntnissen basieren und auf den Richtlinien der Jugendleiter-Card aufbauen. Themenschwerpunkte bilden hierbei unter anderem die Bereiche *Erste Hilfe am Kind, rechtliche Grundlagen, Kindeswohlgefährdung sowie Kreativ- und Spieleseminare*, die zusätzlich die Persönlichkeitsentwicklung eines jeden Betreuers stark fördern. Dementsprechend werden auch dieses Jahr wieder zahlreiche engagierte Ehrenamtliche ab 16 Jahren ausgebildet, die die Ferienfreizeiten des Jugendwerks im Sommer betreuen, wobei das Jugendwerk nicht selten zur sozialen Heimat vieler junger Menschen wird.

Nähere Informationen zu den Städtefahrten, den Sommerfreizeiten und den Betreuerschulungen des Jugendwerks erhalten Sie unter **06898-85094-0** oder auf der Website www.jugendwerk-saar.de.

■ Mitgliederversammlung des saarländischen Schaf- und Ziegenzuchtverbandes

Alle Mitglieder und Interessierten sind herzlich eingeladen zur **Mitgliederversammlung** des Landesverbandes der Schaf- und Ziegenhalter im Saarland e.V.

**am Freitag, dem 16. März 2012 in 66822 Lebach-Dörsdorf,
Gasthaus „Zur Starz“, An der Starz 9, Tel.: 06888/215
Beginn: 20.00 Uhr**

Neben den Verbandsregularien werden die Teilnehmer über den aktuellen Stand zur Problematik der „Schmallenberg-Virus-Erkrankung“ informiert.

Auf der Tagesordnung steht des Weiteren das Thema:

„Neue Wege einer gesicherten Lammfleischvermarktung im Saarland“
Referent ist der Leiter im Bereich Qualitätssicherung der Globus SB-Warenhaus Holding GmbH & Co KG, St. Wendel, Herr Dr. Horst Lang.
Im Rahmen der Vermarktung von Lämmern über einen Erzeugerzusammenschluss sollen die Interessierten aus Sicht des Handels zu diesem Thema informiert werden.

■ Unsere Heimat blüht auf - Naturpark-Saatmischung für den Garten

„Lassen Sie unsere Heimat blühen - für Alle“, mit dieser Botschaft richtet sich der Naturpark Saar-Hunsrück an Bürgerinnen und Bürger der Naturpark-Dörfer und -Städte. So wie das Titelfoto auf dem Saattütchen zeigt, kann ein bunter, farbenprächtiger Blühstreifen im Garten angelegt werden.

Mit dieser blütenreichen Bienenweide bietet der Naturpark Saar-Hunsrück seinen Bewohnern die Möglichkeit im eigenen Garten oder Brachland einen Blühstreifen für Insekten anzulegen. Die UN-Dekade „Bildung für nachhaltige Entwicklung“ der Vereinten Nationen widmet sich in diesem Jahr der Ernährung. Was hat die vielfältige Saatmischung mit unserer Ernährung zu tun? Sowohl Biene, Hummel und Co. spielen eine wesentliche Rolle für unsere Ernährung. Sie sorgen nicht nur für Vielfalt in der Natur sondern auch auf unseren Tellern. Sie bestäuben die allermeisten unserer Wild- und Kulturpflanzen und verhelfen ihnen zu Blüte und Frucht. Ohne eine blühende Kulturlandschaft blieben unsere Teller leer. Die sortenreiche regionale Saatmischung bietet ein Nahrungsangebot für die Insekten und sichert letztendlich uns Menschen die Ernte von Früchten, Gemüse und Ölpflanzen - regional und saisonal. Zudem ist der Anblick der verschiedenen Wild- und Kulturpflanzen ein wahrer Augen- und Gaumenschmaus für die Sinne und dies über mehrere Jahre hinweg.

Die vom Naturpark Saar-Hunsrück ausgewählte Saatmischung „Blühende Landschaft“ wurde vom Netzwerk Blühende Landschaft in Zusammenarbeit mit der Firma Rieger-Hofmann GmbH entwickelt. Für den Naturpark Saar-Hunsrück wurden die Samen der Mischung entsprechend der Herkunftsregion für den südwestdeutschen Raum ausgewählt. Die Mischung beinhaltet 60 % Kultur- und 40 % Wildpflanzen. Zu den bekannten Vertretern zählen unter anderem Sonnenblume, Mar-

gerite, Kornblume, Esparsette, Klatschmohn, Ringelblume, Buchweizen und Lein.

Die mehrjährige Saatmischung „Unsere Heimat blüht auf - Gedeckter Tisch für Mensch, Biene, Hummel und Co.“ des Naturparks Saar-Hunsrück wurden mit finanzieller Unterstützung des Ministeriums für Umwelt, Landwirtschaft, Ernährung, Weinbau und Forsten Rheinland-Pfalz als Projekt des Naturpark-Handlungsprogramms gefertigt und ist gegen eine Spende von 0,20 EUR pro Saattütchen in den Naturpark-Informationszentren Hermeskeil und Weiskirchen sowie in den Naturpark-Infostellen Hunsrückhaus am Erbeskopf, Wildenburg mit Wildkatzenzentrum und Wildfreigehege in Kempfeld, Haus Saargau in Wallerfangen-Gisingen und Cloef-Atrium in Mettlach-Orscholz erhältlich. Ebenso können die Tütchen am Umwelt- und Freizeitzentrum Finkenrech, Eppelborn-Dirmingen, erworben werden. Mit dem Erlös der Spenden für die Saattütchen wird der Naturpark Saar-Hunsrück an einer Naturpark-Schule sowie an den Naturpark-Infostellen Insektenhotels finanzieren. Helfen Sie unserer Heimat und säen Sie Ihre blühende Naturpark-Landschaft. Weitere Informationen zum Fotowettbewerb, der genauen Artenzusammensetzung, Bodenvorbereitung und Aussaatzeitpunkt können unter www.naturpark.org, Aktuelles, Downloads heruntergeladen werden. In unserem digitalen Naturpark-Veranstaltungskalender unter www.naturpark.org, Aktuelles, Veranstaltungen finden Sie weitere interessante Veranstaltungen rund um die Bienen und die Anlage von Bienenweiden in Ihrem Garten. Naturpark Saar-Hunsrück, Trierer Str. 51, 54411 Hermeskeil, Telefon 06503/9214-0, info@naturpark.org.



Titelbild des Naturpark-Saattütchens „Unsere Heimat blüht auf“

Hintergrundinformationen

Die Notlage der Blüten besuchenden Insekten und das Bienensterben 2002/2003 führten zur Gründung des „Netzwerks Blühende Landschaft“ unter der Trägerschaft von Mellifera e.V. Ziel des Netzwerks ist es, das Nahrungsangebot für die Blüten bestäubenden Insekten zu verbessern und ihnen dauerhaft gesicherte Lebensbedingungen zu schaffen. Um dieses Ziel zu erreichen, erfasst und entwickelt es insektenfreundliche Konzepte, initiiert Modellprojekte und sucht den Dialog mit allen betroffenen Interessensverbänden und Vertretern aus Politik und Verwaltung. Darüber hinaus will es die breite Öffentlichkeit sensibilisieren und motivieren. Die vom Naturpark Saar-Hunsrück ausgewählte Saatgutmischung „Blühende Landschaft“ wurde von der Firma Rieger-Hofmann GmbH zusammen mit dem Netzwerk Blühende Landschaft entwickelt. Weitere Informationen zum Netzwerk finden Sie unter www.bluehende-landschaft.de

